

GRAVESON / SEPTEMBRE 2020

Le Petit Portail

Le Magazine de l'Information Municipale



Sommaire

Édito

P3



SÉCURITÉ

Le Petit Portail

P21



SOCIAL

Le Petit Portail

P30



CONSEIL MUNICIPAL

Le Petit Portail

P4



TRAVAUX

Le Petit Portail

P22



CULTURE

Le Petit Portail

P32



URBANISME

Le Petit Portail

P11



Brèves

P24



FÊTES & CULTURE

Le Petit Portail

P34



INFOS COVID-19

Le Petit Portail

P12



Agenda
détachable

P25



VIE
COMMUNALE

Le Petit Portail

P36



FINANCES

Le Petit Portail

P14



ÉCOLES

Le Petit Portail

P29



ASSOCIATIONS

Le Petit Portail

P38



JEUNESSE

Le Petit Portail

P17

NUMÉROS UTILES

Mairie : 04.90.95.71.05

Police Municipale : Astreinte :

07.84.90.67.68

Philippe TAZE : 06.17.59.66.55

Yannick MARTIN : 06.86.49.33.26

ASVP

Pamela VIDOT : 06.86.49.33.24

Gendarmerie : 17

Sapeurs-Pompiers : 18 et 112 à partir
d'un portable (mobile)

114 pour les malentendants

Samu social : 115

Bureau Intercommunal de Tourisme :
04.90.95.88.44

PERMANENCES DU MAIRE ET DES ADJOINTS

	MATIN DE 9H00 À 12H00	APRÈS-MIDI DE 14H00 À 17H00
LUNDI	M. Michel PÉCOUT Maire (sur rendez-vous)	Mme Marie-Line ROMAN Adjointe à la Communication, Tourisme & Musée Chabaud
MARDI	Mme Corinne SEBBAGH Adjointe aux Affaires Sociales & Solidarité	Mme Catherine CAMPAGNA Adjointe aux Fêtes, à la Culture & Animations
MERCREDI	M. Philippe GRIVET Adjoint aux Finances	M. Michel PÉCOUT Maire (sur rendez-vous)
JEUDI	M. Louis VICO Adjoint aux Travaux, Équi- pements & Aménagements Urbains	M. Jean-Marc DI FELICE Adjoint à la Vie Communale & Citoyenneté
VENDREDI	Mme Annie CORNILLE 1 ^{ère} Adjointe Affaires Scolaires & Enfance et Jeunesse	M. Olivier HÉRON Adjoint aux Associations, Sport & Jumelage

www.graveson.fr

Facebook : Graveson Évènements

Édito



Chères Gravesonnaises, chers Gravesonnais,

Le dimanche 15 mars dernier, les Gravesonnais ont élu la liste « Graveson Passionnément » que je conduisais avec 81,35 % des voix renouvelant ainsi leur confiance pour un 5^{ème} mandat. Je suis particulièrement fier de cette élection qui a démontré que le bilan depuis 1995, la cohésion et la force d'une nouvelle équipe a su insuffler un vent de rassemblement autour de vraies valeurs, d'un engagement sans faille, arrière, pensée et porteur de projets pour l'intérêt commun. Je vous remercie du plus profond de mon cœur sang pour sang provençal et j'y associe mes colistiers mes équipes et soutiens ainsi que ma famille, pilier indestructible sans qui je ne pourrais mener mon rôle de Maire de façon sereine.

Le goût de la victoire a été de courte durée puisque le mardi 17 mars à 12h00, un confinement total a été ordonné afin de lutter contre la propagation du COVID-19. Dès lors et pour plusieurs semaines, nous avons mené un combat permanent sur tous les fronts sanitaire, humain et social avec les services municipaux épaulés par des bénévoles (je pense particulièrement aux membres du CCFF qui ont mené des actions solidaires auprès des populations les plus fragiles). La protection des administrés a été notre priorité et c'est dans cette perspective que dès les premières semaines, nous avons remué ciel et terre pour trouver et commander

du matériel comme du gel hydroalcoolique et des masques. Nous avons ainsi pu fournir les commerces de proximité, le personnel soignant et aidant ainsi que les familles gravesonnaises.

Les semaines écoulées n'ont été faciles pour personne à commencer par les commerçants et artisans de la commune qui, pour certains, ont dû cesser leurs activités (d'autres ont pu « limiter les dégâts en continuant partiellement leur travail ». La commune s'est associée à Terre de Provence Agglomération afin de financer une aide pour les professionnels qui ont dû stopper toute activité par décret.

Vous trouverez au fil des pages de ce Petit Portail, un récapitulatif des actions menées par la municipalité sur tous les fronts y compris l'ouverture des écoles aux personnels prioritaires dès les premières semaines du confinement.

Nous avons vécu une période hors du temps, un temps suspendu qui ne tenait qu'à notre civisme, notre respect des règles et notre force. Je sais combien les efforts ont été importants pour toutes et tous et soyez en remercié au nom de l'intérêt général. Les séquelles et conséquences de cette période seront visibles encore quelques temps et nous ont obligés à prendre des décisions difficiles à contre cœur, croyez-le, comme l'annulation des fêtes de cet été mais un jour viendra où nous pourrons à nouveau revivre nos bons moments de partage sans interdiction ou limites avec un esprit serein.

En attendant, notre esprit de solidarité et d'entraide doit se perpétuer en consommant dans nos commerces et auprès des artisans locaux qui ont besoin de nous pour essayer d'effacer cette période sombre et reprendre des couleurs, couleurs que nous arborons fièrement celle de notre Provence et de notre village GRAVESON !



Michel Pecout
Maire



UN NOUVEAU CONSEIL ÉLU JUSQU'EN 2026



Une fois l'autorisation donnée par le Gouvernement de mettre en place les Conseils Municipaux élus au 1^{er} tour des élections du 15 mars dernier à la sortie du confinement, le Conseil Municipal de Graveson s'est réuni le dimanche 24 mai afin de procéder à l'élection du Maire et de ses adjoints.

Ce conseil s'est tenu à l'Espace Culturel pour pouvoir suivre scrupuleusement les règles de sécurité avec le respect de la distanciation physique, le port du masque et le gel hydroalcoolique.

L'émotion était palpable malgré une situation sanitaire exceptionnelle entre les élus conscients du rôle important qu'ils joueront pendant 6 années pour le bien commun de tous les Gravesonnaises et Gravesonnais. Voici donc la présentation de cette nouvelle équipe au service de la commune :





Monsieur le Maire :
Michel PÉCOUT

Vice Président de la Communauté d'Agglomération Terre de Provence délégué au Tourisme
Délégué : • SICAS (Syndicat Intercommunal du Canal des Alpes Septentrional). • SIIVB (Syndicat Intercommunal du Viguerat Vallée des baux)
• PIDAF (Protection contre l'Incendie, Défense et Aménagement de la Forêt)

Permanence : lundi matin et mercredi après-midi sur RDV en Mairie



Annie CORNILLE : 1^{ÈRE} ADJOINTE
Déléguee aux Affaires Scolaires et à l'Enfance & Jeunesse

Conseillère communautaire
Membre des Commissions :
Appel d'Offres
Déléguee organismes intercommunaux :
• SITS (Syndicat Intercommunal des Transports Scolaires Maillane-Graveson)
• SIVU / RAM (Relais Alpilles Montagne)

Permanence le vendredi matin de 9h00 à 12h00



Jean-Marc DI FELICE : 2^{ÈME} ADJOINT
Délégué à la Vie Communale & Citoyenneté
Conseiller Communautaire Terre de Provence Agglomération

Membre commission travaux, équipements & aménagements urbains
Délégué organismes intercommunaux :
• Pays d'Arles

Permanence le jeudi après-midi de 14h00 à 17h00



Catherine CAMPAGNA : 3^{ÈME} ADJOINTE
Déléguee aux Fêtes, Culture & Animations

Membre des Commissions : Associations, sport, Jumelage

Permanence le mardi après-midi de 14h00 à 17h00



Louis VICO : 4^{ÈME} ADJOINT
Délégué aux Travaux, Équipements & Aménagements Urbains

Membre des Commissions : Finances / Appel d'offres
Délégué organismes intercommunaux :
• SMED 13 (Syndicat Mixte d'Energie du Département des Bouches-du-Rhône)
• SMVVB (Syndicat Mixte du Viguerat et de la Vallée des Baux)
• ASA (Syndicat des vidanges)

Permanence le jeudi matin de 9h00 à 12h00



Marie-Line ROMAN : 5^{ÈME} ADJOINTE
Déléguee à la Communication, Tourisme & Musée Chabaud
Membre des Commissions : Travaux, Équipements Aménagements Urbains et Appel d'Offres Affaires Scolaires et Enfance et Jeunesse
Délégué organismes intercommunaux :
• Pays d'Arles
• PIDAF (suppléante)
Permanence le vendredi matin de 9h00 à 12h00



Philippe GRIVET BRANCO : 6^{ÈME} ADJOINT
Délégué aux Finances

Membre des Commissions : Appel d'Offres (suppléant)

Permanence le mercredi matin de 9h00 à 12h00



Corinne SEBBAGH : 7^{ÈME} ADJOINTE
Déléguee aux Affaires Sociales & Solidarité

Permanence le mardi matin de 9h00 à 12h00



Olivier HÉRON : 8^{ÈME} ADJOINT
Délégué aux Associations, Sport et Jumelage

Suppléant commission Appels d'Offre

Permanence le vendredi après-midi de 14h00 à 17h00



Carmen CORNEC :
Conseillère Municipale

Membre des Commissions :
Affaires Scolaires et Enfance
& Jeunesse / Délégué organismes
intercommunaux :
• SIVU / RAM



Sébastien ARCHET :
Conseiller Municipal

Membre des Commissions :
• Fêtes, Culture & Animations
• Vie Communale & Citoyenneté
• Associations - Sports & Jumelage



Marie-France BAYOL :
Conseillère Municipale

Membre des Commissions :
• Vie Communale & Citoyenneté
• Communication, Tourisme & Musée
Chabaud
• Appel d'Offres (suppléante)
• Contrôle des Élections



Sylviane RINGOT :
Conseillère Municipale

Membre des Commissions :
• Vie Communale & Citoyenneté,
• Affaires Scolaires et Enfance &
Jeunesse
• Contrôle des Élections
Délégué organismes intercommu-
naux :
• SIVU / RAM (suppléante)



Pascal MIOLLAN :
Conseiller Municipal

Membre des Commissions :
• Communication, Tourisme & Musée
Chabaud
• Fêtes, Culture & Animations
Délégué organismes intercommu-
naux :
• PIDAF (Montagnette Plans Inter-
communaux de Débroussaillage
et Aménagements Forestiers)



Eric ECREPONT :
Conseiller Municipal

Membre des Commissions :
• Finances • Travaux • Équipements
& Aménagements Urbains • CAO
• Contrôle des Élections
• Fêtes, Culture & Animations
Délégué organismes intercommunaux
• SICAS (Syndicat Intercommunal
Canal des Alpes Septentrional)
• SMED (Syndicat Mixte d'Énergie du
Département BDR (suppléant))



Chantal ZAITI :
Conseillère Municipale

Membre des Commissions :
• Affaires Scolaires et Enfance &
Jeunesse
• Communication, Tourisme &
Musée Chabaud
• Finances
• Contrôle des Élections



Élisabeth SCHWEITZER :
Conseillère Municipale

Membre des Commissions :
• Affaires Scolaires et Enfance
& Jeunesse
• Communication, Tourisme & Musée
Chabaud
• Contrôle des Élections



Audrey VIDAL :
Conseillère Municipale

Membre des Commissions :
• Vie Communale & Citoyenneté
• Associations Fêtes, Culture &
Animations
• Sports & Jumelage
Délégué organismes intercommu-
naux : • PIDAF (Montagnette Plans
Intercommunaux de Débroussaillage
et Aménagements Forestiers)



Christophe LESAGE :
Conseiller Municipal

Membre des Commissions :
• Travaux - Équipements &
Aménagements Urbains
• Communication, Tourisme & Musée
Chabaud
• Appel d'Offres (suppléant)



Lionel LLOBET :
Conseiller Municipal

Membre des Commissions :

- Appel d'Offres
- Fêtes, Culture & Animations
- Finances
- Travaux - Équipements & Aménagements Urbains
- SMVVB (suppléant)



Florian CHAUVET :
Conseiller Municipal

Membre des Commissions :

- Fêtes, Culture & Animations
- Associations, Sports & Jumelage



Bénédicte DISANTANTONIO :
Conseillère Municipale

Membre des Commissions :

- Appel d'offres
- Finances
- Travaux - Équipements & Aménagements Urbains
- Communication, Tourisme & Musée Chabaud



Geoffrey MESEGUER :
Conseiller Municipal

Membre des Commissions :

- Fêtes, Culture & Animations
- Associations, Sports & Jumelage



Paul DHORNE :
Conseiller Municipal

Membre des Commissions :

- Finances
- Affaires Scolaires et Enfance & Jeunesse

Délégué organismes intercommunaux : • SIVU / RAM (suppléant)



Delphine VACHET :
Conseillère Municipale

Membre des Commissions :

- Vie Communale & Citoyenneté
- Associations, Sports & Jumelage
- Finances



Patrick TAULIN :
Conseiller Municipal d'opposition



Micheline FOURNIER :
Conseillère Municipale d'opposition



COMMISSIONS MUNICIPALES

COMMISSIONS	COMPÉTENCES	MEMBRES	
COMMISSION AFFAIRES SCOLAIRES & ENFANCE JEUNESSE	Ecoles Politique Jeunesse Crèche Restaurant scolaire	• Adj CORNILLE Annie • CORNEC Carmen • DHORNE Paul • RINGOT Sylviane	• SCHWEITZER Elisabeth • ZAITI Chantal • ROMAN Marie-Line
COMMISSION VIE COMMUNALE & CITOYENNETE	Vie communale Cérémonies Commémorations Environnement	• Adj DI FELICE Jean-Marc • ARCHET Sébastien • BAYOL Marie-France • RINGOT Sylviane	• VACHET Delphine • VIDAL Audrey • ECREPONT Eric
COMMISSION FÊTES, CULTURE & ANIMATIONS	Festivités Programme culturel	• Adj CAMPAGNA Catherine • ARCHET Sébastien • CHAUVET Florian • LLOBET Lionel	• MESEGUER Geoffrey • MIOLLAN Pascal • VIDAL Audrey
COMMISSION TRAVAUX EQUIPEMENTS & AMENAGEMENTS URBAINS	Espaces publics Travaux Urbanisme Aménagements urbain Voirie	• Adj VICO Louis • DISANTANTONIO Bénédicte • ECREPONT Éric • LESAGE Christophe	• LLOBET Lionel • ROMAN Marie-Line • DIFELICE Jean-Marc
COMMISSION FINANCES	Impôts Budget Recrutements	• Adj GRIVET BRANCO Philippe • DHORNE Paul • DISANTANTONIO Bénédicte • ECREPONT Eric	• LLOBET Lionel • VACHET Delphine • ZAITI Chantal
COMMISSION ASSOCIATIONS SPORTS & JUMELAGE	Accompagnement tissu associatif Sport Téléthon Jumelage	• Adj HERON Olivier • ARCHET Sébastien • CHAUVET Florian • MESEGUER Geoffrey	• VACHET Delphine • VIDAL Audrey • CAMPAGNA Catherine
COMMISSION APPEL OFFRES	Marchés publics	• Titulaires PÉCOUT Michel • DISANTANTONIO Bénédicte • ECREPONT Eric • LLOBET Lionel • VICO Louis • CORNILLE Annie	• Suppléants • BAYOL Marie-France • GRIVET BRANCO Philippe • LESAGE Christophe • ROMAN Marie-Line • HERON Olivier
COMMISSION COMMUNICATION TOURISME & MUSÉE CHABAUD	Tourisme Economie Agriculture Communication Musée Auguste Chabaud	• Adj ROMAN Marie-Line • BAYOL Marie-France • MIOLLAN Pascal • LESAGE Christophe	• SCHWEITZER Elisabeth • ZAITI Chantal • DISANTANTONIO Bénédicte
COMMISSION CONTRÔLE ELECTIONS	Vérification de la régularité des listes électorales	• BAYOL Marie-France • ECREPONT Eric • RINGOT Sylviane	• SCHWEITZER Elisabeth • ZAITI Chantal



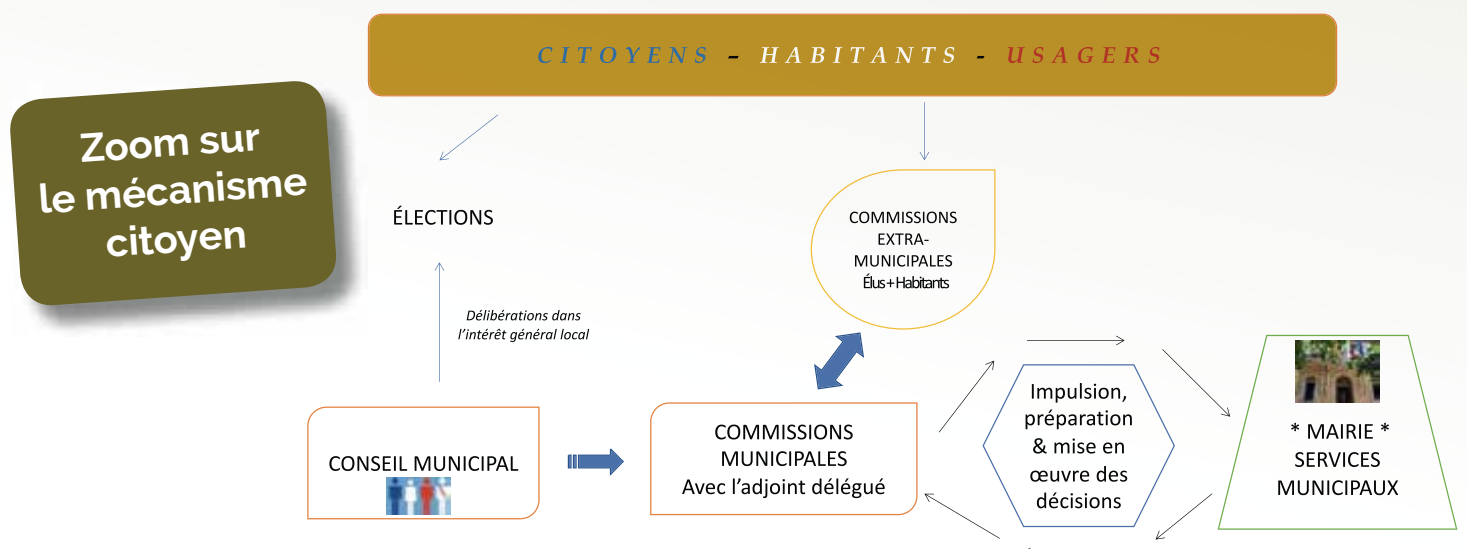
COMMISSIONS EXTRA MUNICIPALES

5 C'est le nombre de commissions extra-municipales présentes à Graveson. Elles ont pour objectifs d'associer les citoyens à la vie de la commune, et de favoriser leur dialogue avec les élus, de faire appel aux compétences de la société

civile gravesonnaise. Plus généralement, elles représentent un moyen de faire vivre la démocratie locale en donnant la parole à des citoyens en soumettant des idées, des propositions, en remontant des questions ou inquiétudes à l'équipe municipale, pour lui

permettre de mieux appréhender et gérer les domaines de compétence. Elles peuvent également organiser diverses actions ou manifestations, ou venir en aide à celles engagées par l'équipe municipale.

COMMISSIONS EXTRA-MUNICIPALES	ADJOINT(E) DÉLÉGUÉ(E)	MEMBRES	
COMMISSION EXTRA-MUNICIPALE JEUNESSE	Mme Annie CORNILLE	• ALLOYAN Rémy • BLOMET Audrey • CHEREAU Ludovic	• LANTELME Aurélie • MARTIN Stéphanie • PETIT Angéline • PISELLI Stéphanie
COMMISSION EXTRA-MUNICIPALE VIE CITOYENNE	M. Jean-Marc DI FÉLICE	• CAMOIN Sabine • CHABAUD Gilberte • DUBOIS Christelle • CAMPOS Catherine • GALERON Gwladys	• JARENO Arnaud • AUGUSTE Éric • NICOLAS Julien • REANI Aurélien • FAURE Jean-Luc
COMMISSION EXTRA-MUNICIPALE FÊTES	Mme Catherine CAMPAGNA	• PETIT Angéline • CHOISI Nathalie • PECOUT Emilie • VACHET Liliane • DIEUDONNE Brigitte	• DANNA David • SEBBAGH Frédéric • BERENGER Frédéric • GOURBEIX Jean-Michel • GONNET Bruno
COMMISSION EXTRA-MUNICIPALE ASSOCIATIONS & SPORTS	M. Olivier HÉRON	• DANNA David • CRESTIN Luc • RAMIER Anaïs • BOURGEOIS Éric	• ESPUNA Sabine • MATA Nicolas • RINGOT Jérôme • LESAGE Amandine • CHAZE Rachel
COMMISSION EXTRA-MUNICIPALE JUMELAGE	M. Olivier HÉRON	• ESPUNA Sabine • MUNIER Valérie • MARTIN Nicole • GAUTIER Yves • CASTERAN Géraud	• CORNEC Hervé • GRECO Bernard • DIEUDONNE Brigitte • CORBET Xavier • RINGOT Éric





CONSEIL D'ADMINISTRATION CCAS

CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE	COMPÉTENCES	MEMBRES	
CONSEIL D'ADMINISTRATION	Politique Sociale Logement 3^{ème} Âge Handicap	• PECOUT Michel Président 5 MEMBRES ÉLUS • SEBBAGH Corinne, Adjointe aux affaires sociales • CORNEC Carmen • SCHWEITZER Elisabeth • ZAITI Chantal • CORNILLE Annie	5 MEMBRES NOMMÉS • ALAMERCERY Noëlle • CHAUVET Jean • GIRAUD Karine • MERIC Anne-Marie • ZERAH Brigitte

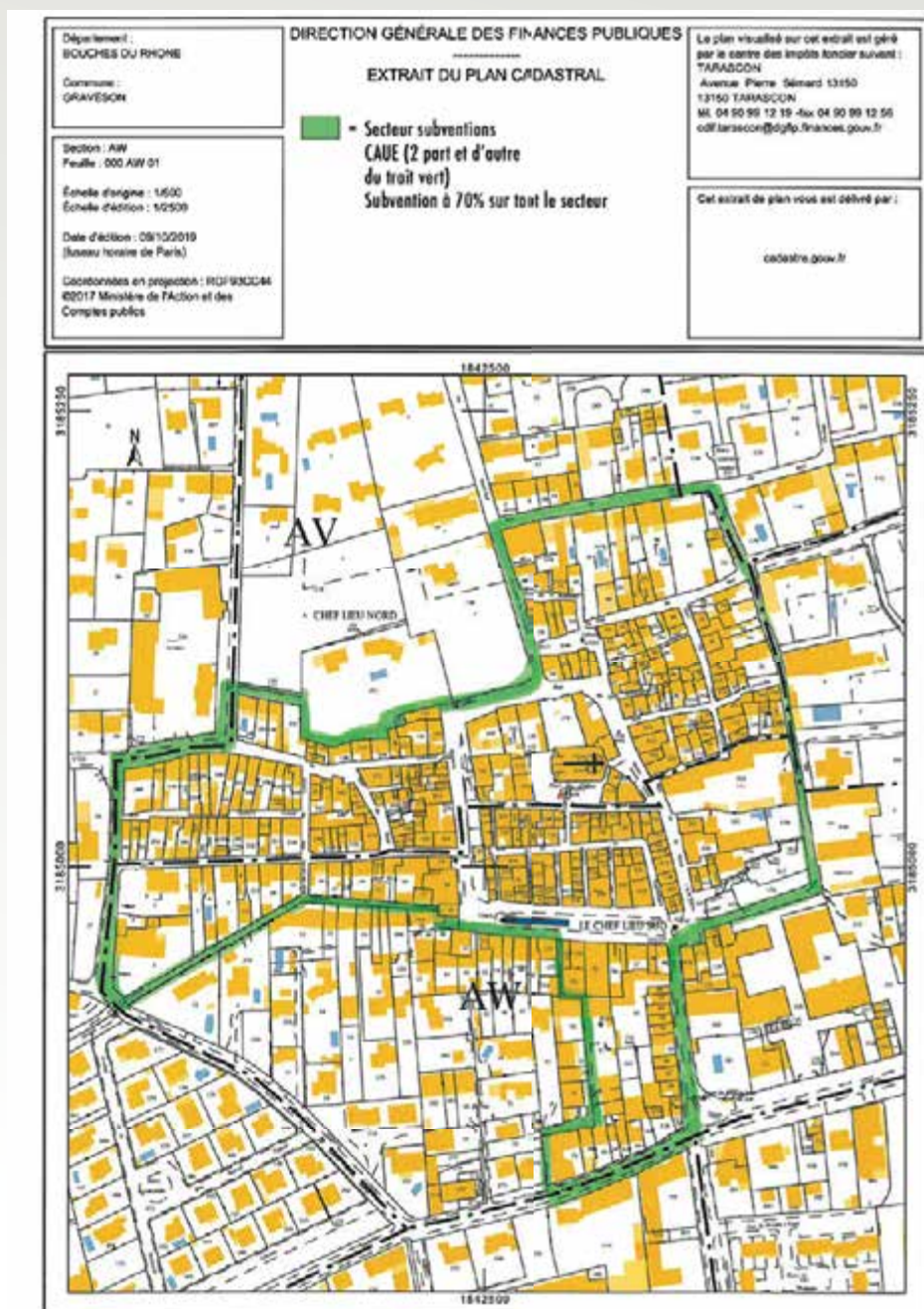
LISTE ORGANISMES INTERCOMMUNAUUX

ORGANISMES INTERCOMMUNAUUX	MISSIONS	DÉLÉGUÉ(E)S
SMED 13 Syndicat Mixte d'Energie du Département des Bouches du Rhône	• Electrification rurale, enfouissement des réseaux, réseaux de gaz • Inscription et étude de l'électrification rurale de notre village • Renforcement et création de réseaux électriques + article 8 enfouissement de réseau électrique + Telecom	Titulaire : • VICO Louis Suppléant : • ECREPONT Eric
SICAS Syndicat Intercommunal du Canal des Alpes Septentrional	• Gestion du Canal d'irrigation des Alpes • Travaux	• VICO Louis • ECREPONT Eric
SMVVB Syndicat Mixte du Vigueirat et de la Vallée des baux	• Roubines du Vigueirat	Titulaire : • VICO Louis Suppléant : • LLOBET Lionel
SIVU / RAM Relais Alpilles Montagnette	• Relais Alpilles Montagnette	Titulaires : • CORNILLE Annie • CORNEC Carmen Suppléants : • DHORNE Paul • RINGOT Sylviane
PIDAF Montagnette Plans Intercommunaux de Débrous- saillement et d'Aménagement Fores- tiers	• Protection contre l'Incendie, • Défense et Aménagement de la Forêt	Titulaires : • MIOLLAN Pascal • VIDAL Audrey Suppléants : • ROMAN Marie-Line • PECOUT Michel
DEFENSE NATIONALE	• Correspondant	• DI FELICE Jean-Marc



VOUS SOUHAITEZ RÉNOVER VOTRE FAÇADE DANS LE CENTRE DE GRAVESON ?

Une nouvelle aide est disponible !



Embellir les façades et les paysages de Provence, tel est l'objectif de l'opération façades initiée par la commune, aidée par le Conseil Départemental des Bouches-du-Rhône et accompagnée par le Conseil d'Architecture d'Urbanisme et de l'Environnement des Bouches-du-Rhône.

En conjuguant plus-value du patrimoine privé et réhabilitation du centre ancien, les ravalements de façades contribuent à l'amélioration du cadre de vie et du paysage urbain et valorisent l'image de la commune dans son ensemble.

Depuis le 1^{er} janvier 2019, le Département



propose une nouvelle aide aux communes pour la mise en valeur des centres anciens et des paysages de Provence. À l'intérieur du périmètre opération façades, la commune de GRAVESON décide d'accorder des subventions au ravalement de façades de 70 % du montant TTC des travaux subventionnables. Cette aide doit s'inscrire dans un cadre réglementaire départemental défini avec le Conseil d'Architecture, l'Urbanisme et de l'Environnement des Bouches-du-Rhône et représenter pour le particulier un montant minimum de 50% du montant des travaux dans la limite d'un coût plafond à 200€/m2 pouvant être porté à 300€ selon la complexité technique ou architecturale de la rénovation.

LES OBJECTIFS DE CE DISPOSITIF SONT NOTAMMENT :

- d'inciter à un ravalement raisonné, respectueux des caractéristiques architecturales du patrimoine bâti de la commune et ainsi de contribuer à la pérennisation du bâti,
- de préserver et développer les savoir-faire des artisans en matière de techniques de restauration dites traditionnelles,
- de faciliter et d'encourager la réalisation de travaux d'amélioration de l'habitat dans l'ancien.

Pour pouvoir bénéficier de cette aide, le bien à rénover doit se trouver dans le périmètre établi que vous trouverez sur le plan ci-joint.

La subvention opération façades est cumulable avec toute autre aide de droit commun (ANAH, Caisses de retraites, crédit d'impôt pour la transition énergétique, éco prêt à taux zéro, dispositif éco-rénov du CD 13, Fondation du Patrimoine, etc.), sans toutefois dépasser le montant définitif des travaux et études.

Pour tout renseignement et demande de rendez-vous avec M. Saunier, l'architecte-conseil du CAUE pour discuter de votre projet, vous pouvez contacter le Service Urbanisme de la commune au 04.90.95.88.22 pvfravallo@ville-graveson.fr



GRAVESON & LE COVID-19 // GESTION 8

Des services municipaux mobilisés pour les Gravesonnais !

Élus

• SERVICES ADMINISTRATIFS :

- Accueil téléphonique, distribution documents administratifs divers et attestations de déplacements, inscriptions scolaires, distribution sacs de tri en format « drive ».
- Gestion administrative et comptable courante
- Communication à la population via les canaux disponibles.
- Distribution des masques
- Mise à disposition de la Salle Raoul Bonjean pour un éventuel hôpital de campagne

• SERVICES TECHNIQUES :

- Désinfection des rues et des bâtiments communaux utilisés
- Aide à la population vulnérable
- Travaux de maintenance courante (Espaces Verts, bâtiments municipaux ..) et de mise en place sanitaire dans les écoles

• CCAS :

- Prises de contact permanentes (appels aux + de 70 ans) et aides aux courses pour les personnes sensibles avec l'aide des membres du CCFF et de bénévoles
- Gestion des dossiers sociaux urgents - Paniers solidaires
- Mise à disposition d'une salle dédiée au COVID-19 pour les infirmières

• POLICE MUNICIPALE :

- Présence des agents en continuité
- Surveillance des commerces et de la mise en application des consignes sanitaires

• SERVICE ENFANCE ET JEUNESSE :

- Mise en place d'un accueil des enfants des personnels prioritaires engagés dans la lutte contre le Covid-19 et maintien du périscolaire
- A partir du 12 Mai : Accueil des enfants dans les écoles et l'accueil des non-scolarisés en alternance avec préparation et mise en place du protocole sanitaire

- Gestion de la crise & encadrement
- Organisation des plannings
- Prise de décisions en état d'urgence

43150

Ma
15
Rés

- 9950 proviennent de dons : Département

- 2200 d'une action privée initiée par l'État (ainsi qu'aux généreux donateurs)

- 31 000 ont été commandés par la commune

A cela s'ajoute le matériel de protection : gel hydroalcoolique, des visières...
Un stock a été également constitué

La sécurité

- Mise en place par les pompiers
- Surveillance et mise en application des consignes sanitaires par les Gendarmes



ACTIONS DU 17 MARS AU 12 MAI 2020

140 000 € de budget pour la gestion de cette crise supportée par la commune

Monsieur le Maire adresse un grand MERCI à tous les acteurs de cette période !

ent du personnel présent
gence sanitaire

ques (FFP2, chirurgicaux et tissu) ont été reçus et distribués :
000 aux habitants, personnels soignants, agents communaux, ADMR,
vidence l'Arlésienne, entreprises, collégiens (500)

ent 13, Région Sud, & Associations des Maires de France

Entreprise gravesonnaise TRAÇAMATRIX (merci à Gaëlle et Aurélien Frechet

mune au travers de divers canaux de confection allant du local à l'international.

ction distribué aux professionnels et services comme plus de 350 litres
s et surblouses et surchaussures
afin d'être prêts dans le cas d'une éventuelle 2ème vague .

Économie

- Mise en place d'une aide de Terre de Provence Agglomération & de la commune d'un montant de 1200 € (600+600) pour venir en aide aux commerces et activités fermés par décret gouvernemental
- Exonération des droits de terrasse et des emplacements des forains du marché jusqu'au 31/12/2020.
- Fonds de garantie Prêt Covid Résistance par Terre de Provence (gestion d'Initiatives Pays d'Arles)

rité

d'une garde sanitaire
tion du respect des consignes

Le petit + Gravesonnais ..

La commune a mené une action « coup de poing » engageant une entreprise afin de procéder à l'enlèvement des encombrants des particuliers sur inscription sur toute la commune pendant 5 jours à l'approche du déconfinement ...



L'INVESTISSEMENT ÉLÉMENT ESSENTIEL DE DÉVELOPPEMENT DE LA COMMUNE

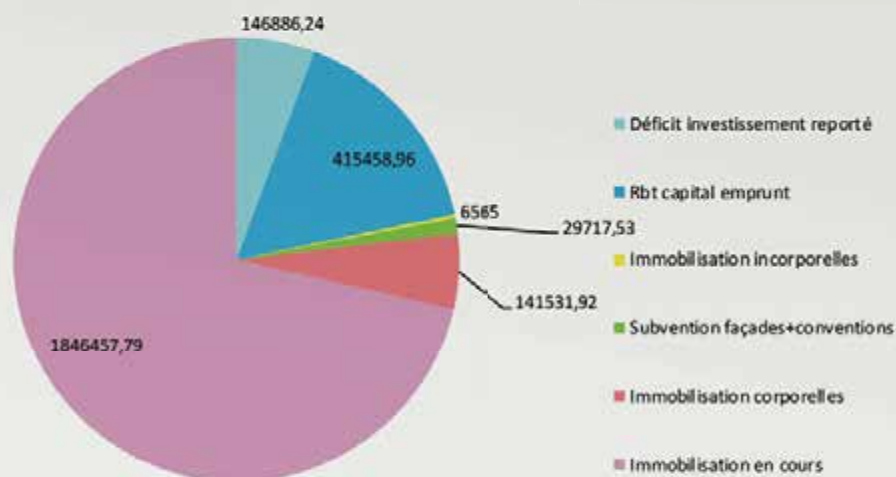
En 2019, grâce au soutien financier attentif du Conseil Départemental 13, la commune de Graveson a pu acquérir des barrières anti-attentats, des éléments pour le fleurissement de notre village, de la sonorisation pour le Musée Auguste Chabaud et pour notre église,

Mais aussi construire un véritable skatepark qui enchante notre jeunesse, rénover le portail « Rose Liotard », ériger le bloc sanitaire boulevard du Général De Gaulle, rénover nos terrains et nos tribunes au stade, réaménager le Rd34a, rafraîchir quelques chemins communaux et aménager le nouveau cimetière avec colombariums, mobilier et réalisation d'espaces végétalisés.

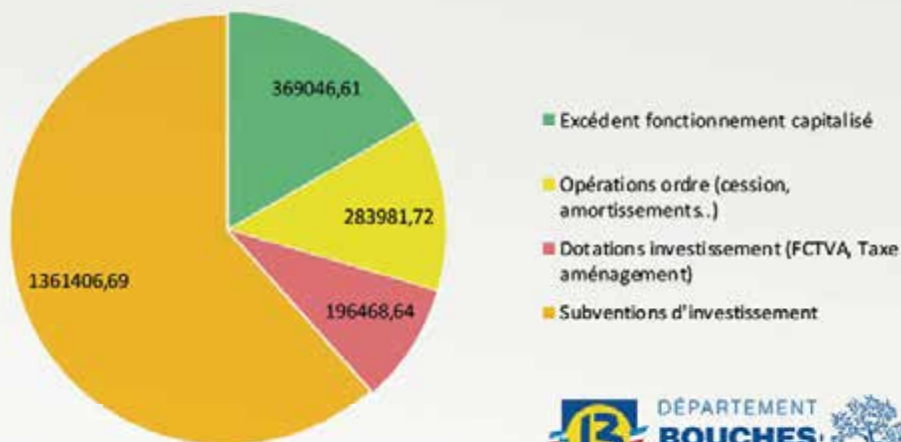
DÉTAIL DES GROS TRAVAUX INVESTISSEMENT 2019

Remboursement capital emprunts	415 459
Subventions partenaires sociaux et façades	32 238
Station airfit «stade»	38 690
Electrification rurale	32 397
Colonnes fleurissement, jardinières, radars « entrées du village »	41 529
Sonorisation église et musée	12 237
Informatique	9 041
Petit mobilier	1 638
Module sanitaire boulevard Général de Gaulle	52 428
Rénovation portail «Rose Liautard»	24 650
Création skate park	150 000
Travaux stade	49 886
Mise en propreté peinture école	21 878
Plantations pont du canal	26 458
Rd34a	464 663
Lotissement Ste Marie-Chemin de l'Aubusse-Lou Bagnolet	68 782
Travaux cimetière	107 802
Contrat PPP Trx voiries	826 754

DEPENSES D'INVESTISSEMENTS 2019



RECETTES D'INVESTISSEMENTS 2019



UN POINT SUR TOUS LES BUDGETS DE LA COMMUNE :

La Commune de Graveson a mis en place une politique de transparence totale dans sa gestion financière et a donc mis en œuvre plusieurs budgets qui ont des compétences bien spécifiques afin de permettre à tout un chacun de prendre conscience lisiblement des dépenses et/ou recettes affectées aux services et notamment en matière de personnel rattaché à chaque structure :

● Le budget Jeunesse et Sports :

Toute l'activité de la jeunesse : le centre

aéré tant des vacances que du mercredi, l'espace jeunes, mais aussi un véritable pôle administratif « jeunesse » avec en plus la gestion du restaurant scolaire (inscriptions, paiement etc...)

● Le budget Culture et vie communale qui a en charge 3 volets :

- Le Musée Auguste Chabaud avec son point d'informations Office de Tourisme
- La vie communale : le marché de Noël, le

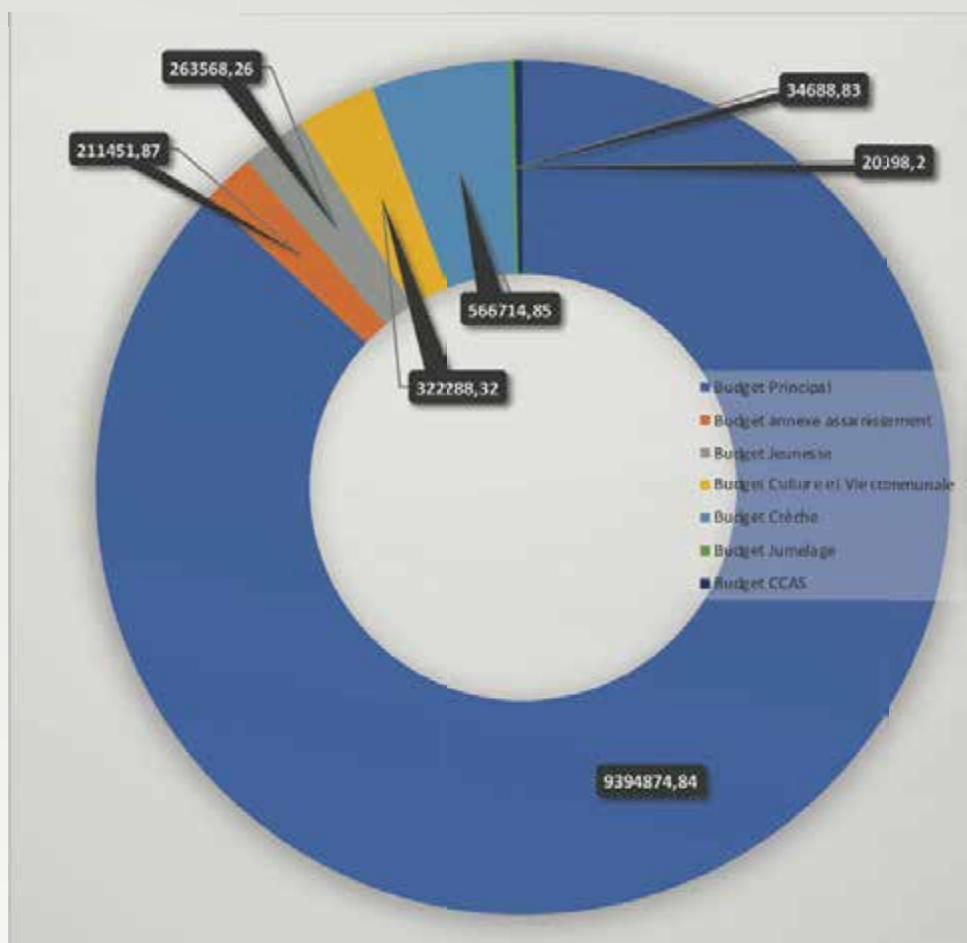
marché hebdomadaire, vide-greniers, le pictural et mural, les cérémonies officielles, les cérémonies : Noces d'Or..., la chasse aux œufs, le cinéma, les concours : maisons fleuries, crèches, illuminations.....

- Les fêtes : le 14 juillet, la Saint-Eloi, les fêtes votives, le Festival de l'Humour....

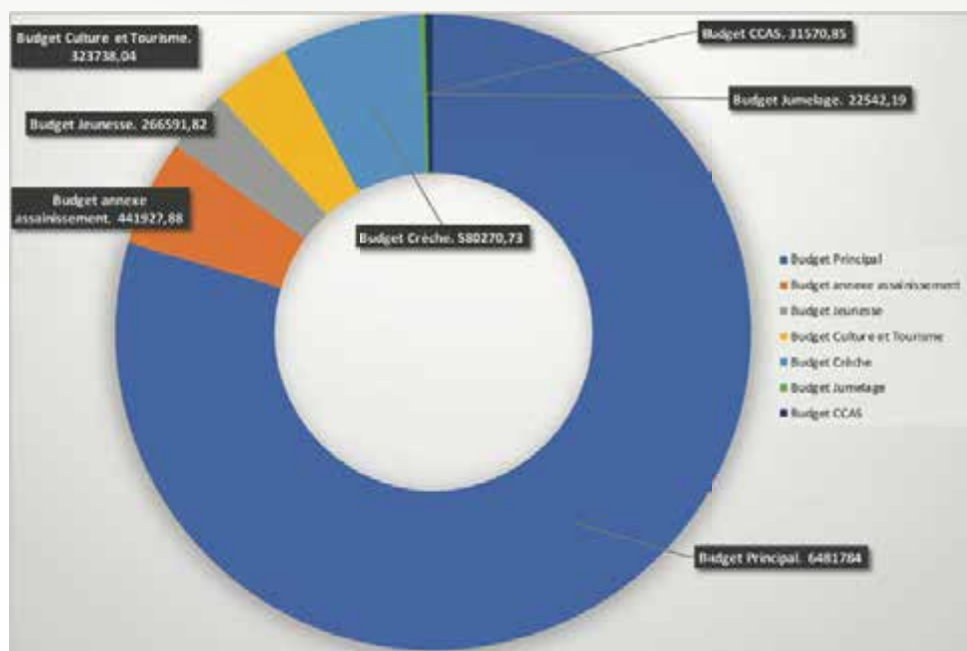
● Le budget Crèche « les lutins » : la crèche accompagne les enfants de leur naissance à leur entrée en classe de maternelle. C'est



TOTAL GÉNÉRAL DES DÉPENSES 2019 PAR BUDGET



TOTAL GÉNÉRAL DES RECETTES 2019 PAR BUDGET



un service très sollicité qui malheureusement ne peut pas satisfaire à toutes les demandes.

● **Le budget Jumelage Graveson/Thônex** : mis en place spécifiquement pour ce beau partenariat et qui concrétise la charte de jumelage signé entre les 2 communes en 1972.

● **Le CCAS** : budget spécifique pour toute l'activité sociale

● **Le budget Principal** : Ce budget concerne l'administration générale avec les services administratifs, services techniques, service Police Municipale.

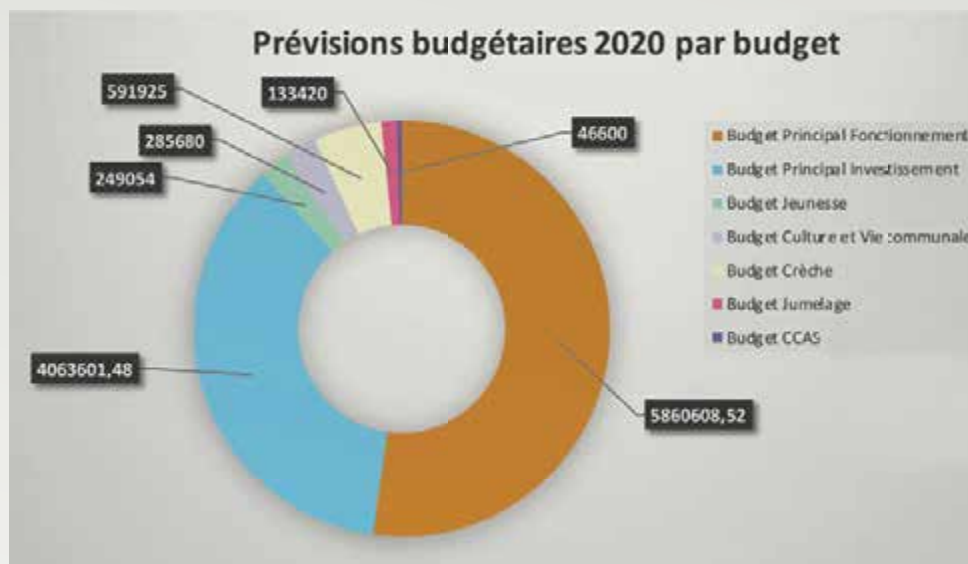
Le budget a en charge, en outre, tous les travaux d'investissements et enrichit donc le patrimoine communal, il apporte toutes les recettes nécessaires au bon fonctionnement des budgets annexes, il perçoit les impôts locaux, paye la dette et tout ce qui relève de sa mission de service public à la population.

Pour information : le budget assainissement de la Commune a été transféré au 1^{er} janvier 2020 à Terre de Provence Agglomération. Ce transfert a été fait pour la mise en conformité avec la loi NOTRe : les communes n'ont plus cette compétence y compris d'ailleurs pour l'eau.





UNE ANNÉE MARQUÉE PAR LA CRISE SANITAIRE COVID-19 : LA PRÉPARATION DE CE BUDGET PRIMITIF S'INSCRIT DANS UN CADRE NATIONAL ET INTERNATIONAL PARTICULIÈREMENT PRÉOCCUPANT



LES IMPACTS DE CETTE CRISE SUR LA COMMUNE DE GRAVESON

Les commerces étudiés ci-dessus sont facilement transposables aux commerces de Graveson, correspondant aux commerces de même strate, dimension et nature que ceux de notre commune. L'impact de la baisse d'activité peut subir d'infime variation mais restera globalement affectée dans les mêmes proportions. Si les conséquences ne sont pas encore visibles grâce aux mesures d'aide (maintien de l'emploi par le chômage partiel des salariés, aides aux entreprises par le fonds de solidarité, report d'échéances, mise en place d'un plan d'étalement des créances et aides des organismes sociaux pour les indépendants, prêt garanti par l'état Bpifrance, aide exceptionnelle octroyée par les régions, report des loyers et factures d'eau et d'électricité pour les entreprises éligibles à l'aide forfaitaire, etc...) il en sera tout autrement quand les aides précédemment énumérées cesseront d'être actives.

La reprise d'activité suite au déconfinement risque de ne pas être au rendez-vous. Même si l'agriculture est relativement préservée elle risque d'être impactée à terme par la pénurie de biens d'équipement et de matériels de transports. Ce mécanisme de réaction en chaîne étant aussi valable pour l'emploi, les individus craignent l'avenir et son instabilité donc prennent des précautions budgétaires avec pour effet une

chute importante de la consommation. Ce comportement d'épargne de précaution des ménages freine fortement la consommation. L'augmentation de certains produits (notamment les produits agricoles) n'inspire pas à modifier ces comportements.

L'activité touristique pour Graveson va se retrouver également fortement impactée. Les commerces tels que les CHR n'ayant tous pas réouverts à la date du déconfinement et l'annulation des fêtes traditionnelles vont se répercuter directement sur l'emploi. Dans la région un salarié sur quatre et près de la moitié des non-salariés travaillent dans un secteur considérablement affecté. De plus, les plans de soutien économique français et européens pour faire face à la crise du Covid-19 sont encore insuffisants.

LE COÛT DU COVID 19 POUR LA COMMUNE DE GRAVESON :

La réponse pour les mesures d'urgence pour limiter la propagation du COVID 19 dans Graveson ne sont pas indolores pour les ressources de la commune.

La priorité étant de protéger la population, les dépenses pour lutter contre le Coronavirus ont été mises en place au plus tôt de l'épidémie.

- Désinfection des rues : 3 217,20 €
- Achats de gels hydroalcooliques
- Masques/Visières : 82 593,89 €
- Aides aux entreprises et artisans

28 800,00 €

- Protocole « élections » : 1 136,65 €
- Envoi postal « informations aux administrés » 449,23 €
- Réserve constituée en gel hydroalcooliques, produits désinfection.... 7 200,00 €

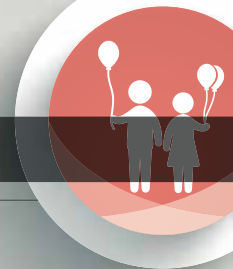
La commune de Graveson a perçu une subvention de l'Etat de 24 400,00 € en compensation des dépenses afférentes au COVID-19

Le Conseil Départemental, le Conseil Régional ont offert des masques « grand public » à toutes les communes des Bouches-du-Rhône

Toujours dans le même dynamisme : maintenir un haut niveau de service aux gravesonnais et sans augmentation d'impôts, les dépenses d'investissement sont notamment consacrées à une acquisition foncière dans le cadre de l'extension des écoles publiques et au démarrage de la construction du complexe sportif :

INVESTISSEMENT 2020 : DÉTAIL DES PROJETS

- Acquisition foncière pour l'extension des écoles publiques 570 000,00 €
- Travaux rénovation éclairage église, grande fenêtre 29 387,00 €
- Acquisition foncière place de l'église (maison Pelletier) 77 000,00 €
- Branchements eau sur réseau 15 052,00 €
- Electrification rurale 90 807,00 €
- Outillage services techniques 13 512,00 €
- Climatisation (bouliste, BCD école), alarme incendie, défibrillateurs 50 075,00 €
- Mobilier : terrasses cours National, écoles 134 387,00 €
- Aménagement berges Chemin du Bosquet 33 309,00 €
- Démarrage construction d'un complexe sportif 1 303 837,00 €
- Sécurité routière : chemin des chutes, ralentisseurs 393 129,00 €
- Enfouissements quartier Est et Ouest 203 531,00 €



LES ÉLÈVES DE GRAVESON À L'HEURE DU COVID 19 : DU CONFINEMENT AU RETOUR À L'ÉCOLE OBLIGATOIRE



Mise en sécurité accès école publique



Mise en sécurité école publique

LE TROISIÈME TRIMESTRE DE L'ANNÉE SCOLAIRE 2019/20 A ÉTÉ MARQUÉ PAR 3 ÉTAPES IMPORTANTES :

La fermeture des écoles et le confinement.

Après les annonces du 12 mars, fermeture des écoles puis du 17 mars, confinement du pays, les professionnels de l'Éducation Nationale et les maires se retrouvent confrontés à la gestion d'une situation de crise inédite.

Le lien entre les élèves, leurs familles et les enseignants doit être maintenu. Il est fondamental que tous les élèves, qu'ils bénéficient ou non d'une connexion internet, puissent garder le contact et poursuivre leurs apprentissages.

Les enseignants ont fait preuve d'initiatives pour assurer une continuité pédagogique et accompagner les parents dans le suivi de leurs enfants.

Pour pallier d'éventuelles difficultés d'impressions des leçons et devoirs par les familles, la municipalité a proposé aux enseignants de les rediriger vers l'accueil de la mairie pour faire les impressions.

Par ailleurs, dès le 16 mars, les directrices des écoles et la mairie ont mis en place un accueil pour les enfants des professionnels de santé et des personnels indispensables à la gestion de la crise sanitaire ne disposant pas d'autre solution de garde. La désinfection des locaux utilisés a été assurée au quotidien par le personnel d'entretien municipal.

Le personnel du service jeunesse, les ATSEM ainsi que les enseignants ont assuré les astreintes pendant toute la période du confinement jusqu'à la réouverture des écoles aux élèves, le mardi 12 mai.

Six familles ont fait appel quotidiennement à ce service.

La réouverture progressive des écoles

Le 13 avril, le Président de la République annonce la réouverture progressive des

écoles sur la base du volontariat pour les familles mais les conditions de reprise ne seront pas connues avant le 28 avril.

Un protocole sanitaire national a été établi pour favoriser une bonne reprise tout en garantissant à toutes les familles, des conditions de sécurité sanitaire optimales répondant aux exigences requises par l'État. En concertation avec les Directrices, les temps périscolaires et scolaires se sont organisés, avec rigueur, attention et précaution afin de répondre aux exigences du protocole sanitaire, à la sécurité des enfants et du personnel avec d'une part la distribution de masques, de gants, de visières, de gel hydro alcoolique et d'autre part l'aménagement des cours, des classes et la mise en sécurité des abords des écoles.

La commune a proposé à tous les agents municipaux en contact avec les enfants de passer le test virologique avant la reprise.

Afin de permettre la désinfection des locaux et de répondre aux besoins des familles dont les enfants ont repris le chemin de l'école, le service enfance jeunesse a mis en place une garderie du matin et du soir ainsi qu'une garderie à la journée ouvertes à tous les élèves du village. Trois animateurs supplémentaires ont été recrutés pour encadrer les groupes d'enfants pendant la pause méridienne. Pour faciliter la vie au quotidien des familles, des repas froids, plus faciles à gérer, ont été servis dans les classes par le personnel du restaurant scolaire.

Cette première phase de réouverture des écoles a finalement permis, grâce à l'investissement de tous, Directrices, enseignants, ATSEM, service enfance jeunesse, personnel du restaurant scolaire et services techniques, un retour aux écoles dans le calme et dans un climat de confiance. 36 % des élèves scolarisés sur

la commune ont ainsi repris les cours en présentiel.

Le retour à l'école obligatoire du 22 juin

Dernière étape avant la fin de cette année scolaire très particulière, l'annonce de l'école obligatoire dès le 22 juin sur fond de protocole assoupli.



Mise en sécurité accès école privée



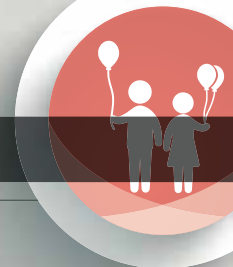
Mise en sécurité école privée

La reprise des cours plus massive était une priorité pour les enfants qui ont besoin de retrouver une interaction sociale avec leurs camarades de classe. Mais également pour permettre aux parents et aux entreprises une reprise d'activité.

La distanciation physique doit être respectée uniquement entre les groupes de classes. Les élèves d'un même groupe peuvent donc à nouveau jouer ensemble. A deux semaines des vacances d'été, cet assouplissement a permis aux enfants de revenir plus nombreux dans leur école et de retrouver leurs copains.

Un grand merci à tous ceux et celles qui ont participé à la gestion de la crise sanitaire et ont permis aux enfants de reprendre le chemin de l'école dans un climat apaisé.

La commission Affaires Scolaires et Enfance & Jeunesse



REMISE DES DICTIONNAIRES À 57 ÉLÈVES DE CM2 AU JARDIN DES 4 SAISONS

Malgré les circonstances exceptionnelles de l'année scolaire 2019/2020, M. le Maire et les élus de la commission école jeunesse ont souhaité maintenir la traditionnelle cérémonie de remise des dictionnaires aux futurs collégiens. Protocole sanitaire oblige, c'est le 29 juin

au jardin des 4 saisons que les élèves, les enseignants et les parents ont été conviés pour partager ce moment symbolique qui marque la fin de la scolarité des élèves de CM2 des écoles de Graveson.

M. le Maire et l'adjointe aux écoles ont adressé aux enfants, des mots de recom-

mandation pour bien aborder leur vie de collégiens et des mots de félicitations. Ils en ont profité pour remercier également l'ensemble des enseignants qui ont su s'adapter au contexte actuel et assurer la continuité pédagogique.

Ce moment incontournable de fin d'année scolaire s'est poursuivi par la distribution des dictionnaires Anglais/Français, outil indispensable pour leurs études, par les élus de la commission puis s'est achevé dans une ambiance conviviale autour de friandises et de rafraîchissement. La municipalité souhaite à tous ces écoliers une pleine réussite dans la poursuite de leur cursus scolaire.



Remise des dictionnaires aux élèves de CM2 de l'école publique et privée dans une ambiance conviviale

La commission école-jeunesse

FOCUS SUR LES NOUVELLES DE LA RENTRÉE SCOLAIRE 2020

Plus de services avec :

Pour l'école publique

L'Augmentation de l'amplitude horaire des garderies du matin et du soir avec :

- Le rajout d'un ¼ d'heure le matin (7h30-8h15)
- La création d'une garderie supplémentaire de 18h à 18h30 appelé « Temps + ».

Pour tous

- L'ouverture du restaurant scolaire le mercredi pour les enfants du centre de loisirs :

A partir du 2 septembre des repas chauds seront servis aux enfants inscrits pour le repas du mercredi au même tarifs que les jours d'école fixé à 3,50 €.

TARIFS :

Garderie du matin : gratuit

Garderie du soir / études : gratuit

Garderie Temps+ : 1€ par soir et par enfant (la demi-heure entamée est due)

Le service est ouvert aux enfants dont les deux parents travaillent

L'inscription est obligatoire auprès du service enfance jeunesse à l'espace jeunes ou via le portail famille.

Repas du mercredi : 3,50 € (tarif habituel)

Une ouverture de classe dans le cadre du Réseau d'Éducation Prioritaire pour l'école élémentaire publique.

Avec des effectifs fixés à 25 élèves maximum par classe et l'impossibilité de faire des niveaux doubles CE1-CE2 pour les écoles en REP, l'école élémentaire publique accueillera à la rentrée une 11ème classe.

Dans l'attente du futur agrandissement de l'école avec l'acquisition en cours de la propriété adjacente aux écoles, la nouvelle classe sera aménagée temporairement dans la bibliothèque.

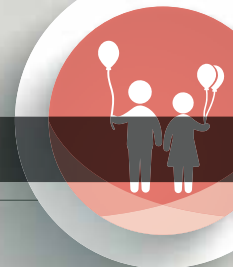
Les activités de la pause méridienne des mardis et vendredis qui se déroulaient dans cette dernière, seront partiellement maintenues dans une classe du rez-de-chaussée.

Les activités de la Récré de Neurones seront déplacées à l'Espace jeunes les lundis, mardis et jeudis de 16h30 à 18h. Les enfants seront récupérés par l'animatrice, Sylvie BUSUTIL dès la fin des cours.

Bonne rentrée à tous !

Organisation d'une journée

Ecole publique	Garderie matin	Classe	Repas	Classe	Garderie du soir / études	Garderie Temps +
	7h30 - 8h15	8h30 - 11h30	11h30 - 13h30	13h30 - 16h30	17h - 18h	18h - 18h30
Centre de loisirs (mercredis et vacances)	Accueil	activités	repas	activités	Départ échelonné	Garderie Temps +
	7h30 - 9h	9h - 12h	12h - 13h45	14h - 16h30	17h - 18h	18h - 18h30



LE CENTRE DE LOISIRS ETE 2020 MAINTENU



Les animateurs du centre de loisirs se sont mobilisés pour proposer un programme d'activités adapté au protocole sanitaire tout en étant distrayant et intéressant. En cette période particulière, la commune a mis tout en œuvre pour maintenir un accueil et un temps de loisirs pour les enfants et adolescents durant la période estivale. L'agrément exceptionnel de 80 enfants contre 110 habituellement, a répondu à la demande.

Pour les 3-11 ans, une semaine supplémentaire, soit six semaines d'activités du 6 juillet au 14 août pour répondre aux besoins

des parents et notamment pour ceux dont les congés ont été écourtés.

Les prestataires ont fait le déplacement pour le plus grand plaisir des enfants : « La ferme aux animaux à l'école », « ZUMBA KID », « Grand tournoi de jeux en bois », « Laser Forest au jardin des quatre saisons », Archerie au stade, atelier cirque avec Bulle de cirque...

Pour les 12-17 ans, du 4 juillet au 7 août, 5 semaines d'activités alternant sorties et divertissement sur le village. Toujours par petits groupes et masque obligatoire dans les mini bus.



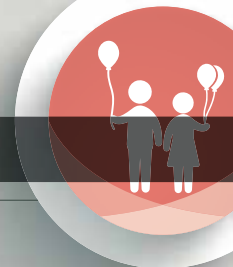
ESCAPE GAME, Jeux d'énigmes, Lac de Montoux, Tir à l'Arc, Parc Spirou, Pont du Gard, Escalade Alpilles, Paint ball ...

Toutes les activités ont été bien appréciées par tous !

Reprise de l'Espace Jeunes en septembre avec des portes ouvertes.

- Les modalités d'accueil seront communiquées via le site de la commune
 - Un espace d'information et de loisirs pour les ados dès la classe de 6^{ème}
 - Un accueil le mercredi et le week-end avec des activités tout au long de l'année.
 - Une commission des jeunes pour développer des projets et s'investir dans son village (Téléthon, fête des jeunes)
- A très vite à l'espace Jeunes





POUR TOUT RENSEIGNEMENT
Service Enfance-Jeunesse
1 rue de Provence - 13690 Graveson
enfancejeunesse@ville-graveson.fr - 04.90.94.66.61

CRÈCHE LES LUTINS

**« Le courage n'est pas
l'absence de peur, mais la
capacité de la vaincre. »
(Nelson Mandela)**

Ainsi aurions-nous pu commencer cet article, qui, d'habitude, vous raconte toutes les facéties des petits Lutins de la crèche..... Des suites ininterrompues d'aventures, de câlins, de collages, de tâches de purée et de galopades !

Mais force est de constater que cette année, le Covid 19 a semé une belle pagaille dans la routine de notre organisation ! Le projet de l'année intitulé « Tour de France gourmand » s'est arrêté net le 16 mars, avec le début du confinement, alors que notre mascotte Alfred visitait les Hauts de France.

Nous venons tout juste de lui redonner vie, alors que le mois de juillet va être placé sous le signe de la gastronomie Provençale. Nous pourrions ainsi terminer cette année si particulière, avec une note gourmande !

Mais.....impossible pour nous de clore déjà cet article, sur une note aussi mitigée !

Alors, mettons à l'honneur nos petits Lutins, dont certains ont repris le chemin de la crèche dès le 12 mai dernier.

Après 8 semaines d'absences et avec beaucoup de courage pour des si petits, ils ont retrouvé l'équipe masquée, et super organisée pour offrir aux enfants, de chouettes journées, tout en respectant les règles sanitaires.

- Beaucoup d'ateliers peinture (puisque'il fallait se laver les mains souvent)
- Moults lavages des poupées (pour avoir du savon plein les mains)
- Petits repas avec plateaux, (pour être sûr de ne rien mélanger)
- Et même de la peinture corporelle (pour être sûr d'être savonné partout!)

Une mention spéciale également pour nos familles, qui ont appliqué sans sourciller les mesures de protection préconisées pour la ré-ouverture.

Bref... Nous n'avons pas vaincu l'épidémie, mais nous avons réussi à maintenir un fonctionnement efficace, bienveillant pour



continuer d'apporter aux enfants tout ce dont ils ont besoin.

Et pour tous les autres petits curieux ; « oui », le projet de l'année prochaine est déjà prêt. Mais vous en saurez plus dans le prochain bulletin.



POLICE MUNICIPALE



Le service de Police Municipale est ouvert du lundi au vendredi, de 08H00 à 12H00 et de 13H00 à 18H00. Les deux policiers municipaux ainsi que l'agent de surveillance de la voie publique veillent chaque jour à assurer le bon ordre, la sûreté, la sécurité, la salubrité et la tranquillité publique. Nous vivons actuellement une période difficile et anxiogène. Personne n'était préparé à une telle situation et bien que certains semblent ne pas en avoir compris la gravité, les agents de la Police Municipale

tiennent à remercier la grande majorité de la population qui a respecté les règles du confinement.

Nous vous invitons à continuer de respecter les règles sanitaires et à faire preuve d'esprit collectif. Nous sommes tous concernés.

Durant la période de confinement la Police Municipale a volontairement fait preuve d'une plus grande souplesse concernant le stationnement sur le territoire communal, notamment dans le centre-ville, cependant, la vie reprenant doucement son cours normal, nous demandons aux administrés de respecter les règles de stationnement dans l'intérêt de tous. Les agents procéderont à la verbalisation des véhicules en infraction.

Les agents de la Police Municipale assurent quotidiennement une mission de Police de Proximité et s'efforcent de

répondre au mieux aux multiples sollicitations des administrés. Un numéro d'astreinte existe mais nous vous rappelons que celui-ci concerne essentiellement les situations d'urgence. Les agents sont régulièrement sollicités la nuit et le week-end pour des soucis de stationnements, des chiens en divagation, des demandes diverses telles que les horaires d'ouvertures de la mairie ou le numéro de la pharmacie de garde. Ces appels ne concernent pas l'astreinte de la Police Municipale.

Les agents de la Police Municipale adressent leur soutien à l'ensemble des gravesonnais. C'est tous ensemble que nous sortirons de cette période difficile. Faisons preuve d'intelligence, de solidarité et de civisme.

AMICALE DES SAPEURS POMPIERS

Chers Gravesonnais,

Suite au succès rencontré l'année dernière, nous avons le plaisir de vous annoncer la deuxième édition de notre vide grenier.

Nous vous donnons rendez-vous le dimanche 4 octobre 2020 à l'Espace Culturel de Graveson dès 8h du matin pour profiter de ce moment.

Vous pouvez dès à présent réserver votre stand au 06.20.90.76.56 ou par mail à amicale.graveson@free.fr (10€ les 4 mètres linéaire).

Cet événement aura lieu sous réserve que les conditions sanitaires liées au covid 19 s'améliorent et nous permettent de maintenir notre vide grenier.

D'autre part, suite à la crise sanitaire que nous avons tous traversé, nous aurons le plaisir de vous présenter notre calendrier en soutien aux commerçants et artisans avec qui nous travaillons depuis plusieurs années. De ce fait, à partir de mi-octobre, nous viendrons à votre rencontre. Merci de nous réserver, comme à votre habitude, un chaleureux accueil.

A bientôt, vos Pompiers.

CCFF : COMITÉ COMMUNAL DES FEUX DE FORÊTS



Cette saison 2020 restera pour nous tous à très vite oublier y compris pour notre Comité Feux de Forêt. Nous avons mis un genou à terre, à cause de ce virus mais nous avons su faire face et nous relever.

Pendant ces 3 mois de confinement en partenariat avec le CCAS de la mairie nous avons régulièrement effectué les courses pour nos aînés restés confinés, nous avons pu constater le désarroi de certains et notre rôle a aussi été de les rassurer. Nous avons aussi pendant 3 jours distribué des masques aux personnes de plus de 70 ans sur tout le territoire de la commune.

Cette distribution s'est déroulée avec des membres de notre comité uniquement

volontaires. En plus de ces tâches, nous avons le samedi matin sillonné le territoire de la Montagnette pour débusquer les décharges sauvages afin de les signaler aux services techniques et en profiter pour préparer la saison de surveillance très compliquée. Le côté positif pour nous est l'arrivée d'une nouvelle équipière, Madame Jacqueline Ferrer qui remplacera notre Ami Philippe Loicq qui nous a quitté le jour de Noël 2019 mais qui reste dans nos cœurs à jamais.

Pour la sortie de ce Petit Portail, nous en profitons pour recruter des bénévoles femmes ou hommes pour poursuivre l'aventure avec nous.

Contact Yves MADON. Tél : 06 16 03 23 10



La période de confinement n'a pas été synonyme d'arrêt complet du Services Techniques qui a continué à assumer ses missions au service des Gravesonnais. En voici un tour d'horizon loin d'être exhaustif ...



CD 34A : pose de bornes en bois pour la mise en conformité du passage pour les personnes à mobilité réduite



Pose de bornes Avenue Frédéric Mistral afin de délimiter l'espace trottoir et stationnement



Stade : pose d'un portail coulissant afin de sécuriser les installations



Réparation des ponts au chemin des Chutes pour une mise en sécurité des riverains



Mise en sécurité des écoles et bâtiments recevant du public suivant le protocole lié au COVID-19



Installation de défibrillateurs dans les bâtiments communaux classés catégorie 2 et 3 recevant du public



Mise en place d'équipements en raison des mesures barrières pour cause de COVID



Tennis : création d'une dalle, écoulement et pose de gouttières sur le bâtiment des toilettes à l'arrière du bâtiment



Désinfection des rues et voies les plus fréquentées pendant le confinement



Graveson continue de créer et d'entretenir ses espaces verts et fleuris pour un embellissement de notre cadre de vie profitable à toutes et tous !



Création d'un massif fleuri au niveau du rond-point Avenue Lieutenant Atger



Création d'une allée au Pavillon



Création d'un passage piétons avenue Auguste Chabaud et fleurissement



Entretien des stades pour nos associations



Fleurissement de la nouvelle fontaine Place Henri Dunant



Embellissement des entrées du village : Création d'un massif au Pont du Canal



Les nouvelles jardinières de la Rue Frédéric Mistral



Fleurissement de l'Avenue de Lattre de Tassigny



Repositionnement de l'ancienne fontaine reconvertie en jardinière fleurie sur la Place du Marché face à la pharmacie (en cours d'achèvement)

LA MAISON DU BEL ÂGE À GRAVESON



En créant les Maisons du Bel Âge, le Département des Bouches-du-Rhône offre des services innovants et dédiés aux personnes de plus de 60 ans et à leurs aidants. Véritables guichets uniques d'accueil des personnes du Bel Âge et de leurs proches ou aidants, les agents des Maisons du Bel Âge sont à leur disposition pour répondre à leurs questions, les orienter dans leurs recherches et les accompagner dans leurs démarches (demande d'Allocation

Personnalisée d'Autonomie, demande de renseignements, procédures et inscriptions sur internet, etc). Outre les missions principales d'accompagnement administratif, d'information et d'orientation vers les professionnels du territoire, les Maisons du Bel Âge sont aussi des lieux de rencontre, d'échange et proposent également des activités de prévention (Yoga sur chaise, atelier mémoire, sophrologie...) ou encore des ateliers novateurs (sensibilisation aux

dangers de la conduite, ateliers numériques), afin de prolonger l'autonomie des seniors. En développant cette politique de proximité, le Département affirme son ambition de rompre l'isolement des personnes du Bel Âge et s'engage pour améliorer leur qualité de vie au quotidien. Les services de la Poste sont également effectués par la Maison du Bel Âge aux horaires d'ouverture. N'hésitez pas à pousser les portes des Maisons du Bel Âge de Graveson et venir rencontrer les équipes du Département le lundi de 13h30 à 16h45 du mardi au vendredi de 9h à 12h30 et de 13h30 à 16h45. Et le samedi de 9h00 à 12h30.

**6, rue de Provence
Place des Peintres - 13690 GRAVESON
Standard : 04 13 31 50 75**

BONNE RETRAITE CHEF CHRISTIAN !

Après 23 années au sein de la Police Municipale de Graveson précédées d'une belle carrière à Marseille, notre chef Christian MARTIN a fait valoir ses droits à une re-

traite bien méritée ! Tous les Gravesonnais, petits et grands, ont croisé non seulement ses fameuses moustaches mais aussi son professionnalisme, sa bonne humeur et sa

disponibilité. C'est lors d'une cérémonie où sa famille, ses amis et ses collègues de travail étaient présents que Monsieur le Maire l'a remercié du service rendu à Graveson et lui a souhaité de passer une belle retraite auprès de sa femme Nicole.



DU NOUVEAU DANS LE VILLAGE ...

Le magasin U-Express a fait don à la commune de panneaux imprimés avec des photos de Graveson destinés au magasin mais un problème technique est survenu et le directeur, M. Rochette Lionel les a généreusement offerts à la commune. Ils ornent désormais le mur du Musée auguste Chabaud. Merci au U-Express de Graveson !



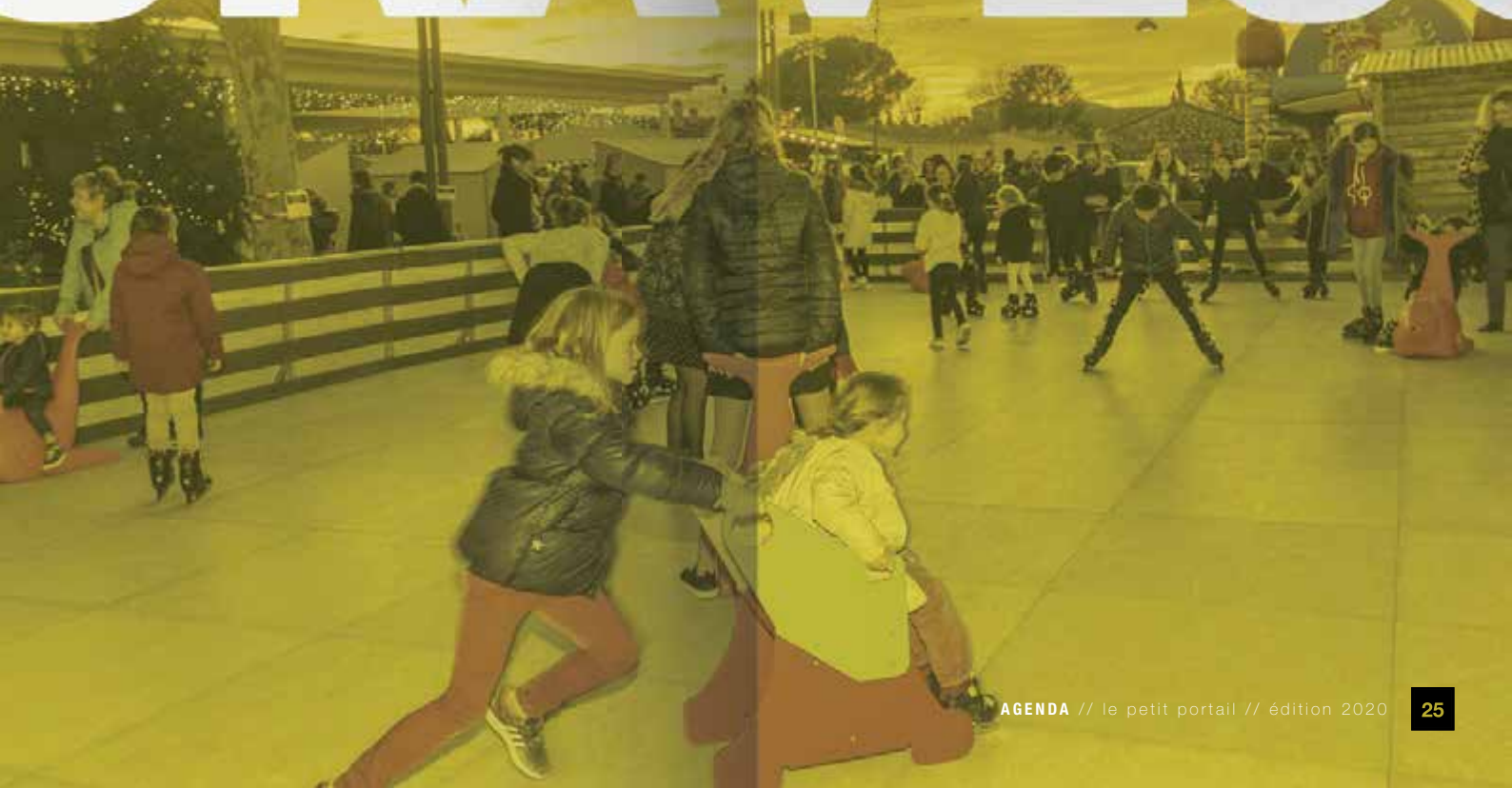
AGENDA POCKET SEPT-DÉC 2020
Le petit portail



À DÉTACHER ET PLIER



AGENDA GRAVES



➤ VENDREDI 11 SEPTEMBRE

4^{ÈME} ÉDITION 2020 DES CONTES NOCTURNES Au Jardin des 4 Saisons
Animation gratuite tout public proposée par la commission école jeunesse et les bénévoles de la médiathèque.

18h30 Vernissage exposition de Zette Paneboeuf
Maison des Arts

➤ VENDREDI 18 SEPTEMBRE

37^{ÈME} JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE
«Patrimoine et éducation : Apprendre pour la vie !»

LEVEZ LES YEUX ! : UNE OPÉRATION À DESTINATION DES SCOLAIRES

« Tourne, tourne, petit moulin » sera le thème gravesonnais.
Moulins à eau, moulins à vent, moulins à blé, moulins d'huile, cette année le CREDD'O emmène les enfants à la découverte des anciens moulins de notre village.

➤ SAMEDI 19 SEPTEMBRE

LA TOURNÉE DES « GRANDS MAS »

Vélo-rando organisée par le CREDD'O.
Rendez-vous 8h00, départ 8h30, sur inscription limité à 25 prs.

LA « FIESTA DES JEUNES COLLÉGIENS » à la salle Raoul BONJEAN
organisée par les Commissions Fêtes, Culture & Animations. Animation gratuite ouverte uniquement aux collégiens Gravesonnais (autorisation parentale préalablement remplie)

➤ DIMANCHE 20 SEPTEMBRE

BROCANTE SUR LE COURS

➤ DU 18 AU 20 SEPTEMBRE

EXPOSITION MAISON DES ARTS : ZETTE PANEBOEUF

➤ VENDREDI 25 SEPTEMBRE

CONFÉRENCE CREDDO

PASTRE E PASTRIHO, BERGERS ET TROUPEAUX dans l'œuvre de Max-Philippe DELAVOUET. Par René MOUCADEL, président du Centre Max-Philippe DELAVOUET - Espace Culturel 20h30

MARCHÉ PAYSAN : FÊTE DE LA GASTRONOMIE.

Dégustation des plats réalisés par les producteurs. Tombola gratuite -
Place du Marché de 16h à 19h30

➤ 26 ET 27 SEPTEMBRE

« DE FERME EN FERME » Des portes-ouvertes pour mieux se connaître et échanger sur notre agriculture et notre alimentation. Venez retrouver nos producteurs locaux sur le circuit n°1 «Entre Alpilles & Montagnette» : La Ferme du Ségalon , P'tits ânes, Jean Luc Faure, Le Sauvage, Solis Culturae.



- **DU 02 AU 20 OCTOBRE**
EXPOSITION MAISON DES ARTS
Marie-Claire REY et Annick TARBOURIECH POVEDA
- **DIMANCHE 04 OCTOBRE**
VIDE GRENIER DE L'AMICALE DES POMPIERS
Espace Culturel
- **VENDREDI 09 OCTOBRE**
VERNISSAGE EXPO EXPOSITION
Maison des Arts Marie-Claire REY et Annick TARBOURIECH POVEDA - 18h30
- **DIMANCHE 11 OCTOBRE**
DE LA CHANSON FRANÇAISE À L'OPÉRETTE DE MATHIEU SEMPÉRÉ (TÉNOR DES STENTORS)
avec Richard Gardet et ses musiciens. Espace Culturel - 10€
Billetterie sur place ou réservation au Bureau Information du Tourisme au Musée
- **VENDREDI 16 OCTOBRE**
ANNE ROUMANOFF : "TOUT VA BIEN"
20H30 Espace Culturel
Anne Roumanoff n'a jamais été aussi mordante, sensible, libre et rayonnante que dans ce nouveau spectacle
- **SAMEDI 17 OCTOBRE**
SOIRÉE DES PROFESSIONNELS DE GRAVESON
Salle R. Bonjean
- **DU 22 OCTOBRE AU 9 NOVEMBRE**
EXPOSITION
Maison des Arts
Mimi Mozaïc et Evelyn LAHOGUE
- **DU 22 OCTOBRE 2020 AU 07 FÉVRIER 2021**
EXPOSITION DES DESSINS D'AUGUSTE CHABAUD
sur le thème du berger - Musée de Région Auguste Chabaud
- **DU 23 OCTOBRE AU 28 FÉVRIER 2021 :**
EXPOSITION AU CREDDO « PASTRE »
En parallèle au musée Chabaud et l'exposition « Chabaud et Delavouët Sur les pas du berger », le CREDD'O présentera également une exposition sur le thème du berger. Troupeaux et bergers gravesonnais, chemins de transhumance, objets du quotidien mais aussi les bergers lors de la Messe de Minuit ou dans les pastorales seront au centre de cet événement.
CREDDO - 12, avenue Auguste Chabaud
Du mardi au vendredi de 9h00 à 12h00 et 14h00 à 18h00
- **VENDREDI 23 OCTOBRE**
CONFÉRENCE CREDDO : LA PROVENCE DE GIONO
(titre sous réserve)
par Philippe MARTEL, Professeur Emérite de l'Université Paul-Valéry de Montpellier,
Espace culturel 20h30



➤ **VENDREDI 30 OCTOBRE**

Clôture du Marché Paysan

avec vin chaud offert. Une petite leçon sur le miel avec Christel. Place du Marché de 16h à 19h30

Vernissage exposition de Mimi Mozaïc et Evelyne LAHOUE à 18h30 - Maison des Arts

➤ **SAMEDI 31 OCTOBRE**

Boum Halloween AGEF - Salle Polyvalente Raoul Bonjean

Graveson

EN NOVEMBRE

➤ **DIMANCHE 08 NOVEMBRE**

Bourse aux Jouets & à la Puériculture du Club Taurin - Espace Culturel

➤ **MERCREDI 11 NOVEMBRE**

Commémoration avec défilé, discours et dépôt de gerbes aux Monuments aux Morts

➤ **VENDREDI 13 NOVEMBRE**

Don du Sang - Salle Raoul Bonjean de 15h à 19h30

➤ **VENDREDI 13 NOVEMBRE**

Zize : « La Famille Mamma mia »

Zize la marseillaise, totalement déjantée, mi-cagole, mi-bourgeoise, va marier son fils. 1h10 de rire garanti, avec des personnages loufoques et variés, de cette charmante mais pas moins allumée famille des tronches en biais.

Espace Culturel - 20h30

➤ **DIMANCHE 15 NOVEMBRE**

Cérémonie des Noces d'Or & de Diamant

11h00 - Espace Culturel

➤ **VENDREDI 20 NOVEMBRE**

Conférence CREDDO :

Les Provençaux et les villages de Provence, vus par le Père Xavier de Fourvière

Par Mgr Bernard Ardura, Président du Comité pontifical des sciences historiques du Vatican
Espace Culturel 20h30

➤ **DU 13 AU 15 NOVEMBRE**

6^{ème} Salon d'Art en partenariat avec la municipalité.

Maison des Arts.

Peinture, Sculpture, Modelage et Créations d'Art. Ouvert au public de 10h à 12h et de 14h à 18h. Remise des récompenses le Dimanche à 18h

Graveson

EN DÉCEMBRE

➤ **DU 4 AU 20 DÉCEMBRE**

Exposition de Noël des Artistes Gravesonnais, friandises offertes aux visiteurs - Maison des Arts.

➤ **SAMEDI 05 DÉCEMBRE**

TÉLÉTHON

Espace Culturel

REPAS DE SAINT ELOI - Salle R. Bonjean

➤ **DIMANCHE 06 DÉCEMBRE**

SPECTACLE DE LA CHORALE « LE PONT DE L'ARCHE »

14h30 - Église de Graveson

➤ **VENDREDI 11 - SAMEDI 12 ET DIMANCHE 13 DÉCEMBRE**

MARCHE DE NOËL DE GRAVESON AVEC EXPOSANTS ET ANIMATIONS...

Ouverture au public & inauguration le vendredi 11 à partir de 18h30 - Espace Culturel - (samedi et dimanche 9h30 - 19h00)

➤ **SAMEDI 19 DÉCEMBRE**

TOURNOI DE JUDO

Espace Culturel

➤ **MERCREDI 23 DÉCEMBRE**

SÉANCE CINÉMA ENFANTS

Espace Culturel

➤ **VENDREDI 25 DÉCEMBRE**

REPAS DE NOËL POUR LES PERSONNES ISOLÉES

offert par la Municipalité et organisé par le CCAS de Graveson - Salle Raoul Bonjean

Les dates et événements indiqués sur ce calendrier sont donnés à titre indicatif et sont susceptibles d'être modifiées ou annulées suivant notamment la situation sanitaire liée à la crise du COVID-19...



SOUS LE PROJECTEUR DE LA SOLIDARITE!



Après une fin d'année scolaire particulière voire atypique, nous voilà repartis vers de nouvelles aventures !

Même si personne ne peut présager de ce que sera cette nouvelle année 2020 - 2021, l'ensemble du personnel de l'école fait le pari d'une année dynamique, riche en rencontres et en activités diverses.

Par la participation à «Nettoyons la Nature» en septembre (sensibilisation des enfants à la protection de l'environnement), à l'action «Mets tes baskets et bats la maladie» en soutien l'association Ela (dont l'école Jeanne d'arc a déjà été ambassadrice il y a plusieurs années), la mobilisation pour le Téléthon, la réalisation d'épouvantails pour des agriculteurs de Graveson (action «De ferme en ferme» qui était prévue en mai dernier), par notre habituel partenariat inter-générationnel avec les résidents de l'EHPA l'Arlésienne, par le parrainage des maternelles et des CP par nos élèves d'élémentaire, par le parrainage d'écoles de brousse sénégalaises, nous souhaitons que le mot SOLI-

DARITE fasse écho pour chacun de nos élèves de la Toute Petite Section au CM2 dans leur quotidien et leur cadre de vie.

S comme Soutien, Sourire
O comme Ouverture, Organisation
L comme Lien, Liberté
I comme Initiatives, Idées
D comme Don de soi, Dynamisme
A comme Accueil, Amitié
R comme Rencontres, Ressources
I comme Imagination,
T comme Travail, Tolérance
E comme Espérance, Entraide

Un beau programme pour une nouvelle année !!!

Christine GHIRALDO



EN CETTE PÉRIODE DIFFICILE LIÉE AU COVID19, LE CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE A ÉTÉ PRÉSENT PLUS QUE JAMAIS EN RENFORÇANT LES AIDES AUPRÈS DES PLUS FRAGILISÉS PAR LES ACTIONS SUIVANTES :



Les bénévoles du CCAS prêts pour la distribution des masques

Actions menées par le CCAS durant le confinement du COVID-19

● PORTAGE DE COMMISSION À DOMICILE

Le confinement du COVID-19 a eu lieu du mardi 17 mars au lundi 11 mai.

Peu de temps après le début du CONFINEMENT, du lundi 23 mars jusqu'au 11 juin, le CCAS de Graveson, aidé de bénévoles, a pu soulager les personnes fragiles ne souhaitant pas s'exposer hors de leur domicile, en leur livrant des commissions/médicaments sur leur pas de porte.

Nous avons constitué une liste de 10 bénévoles. Ces derniers se sont manifestés auprès du CCAS (appel téléphonique ou email) pour donner de leur temps. Ainsi, du 23 mars au 11 juin, ces 10 bénévoles ont livré 72 courses, soit 22 personnes fra-

giles qui ont pu bénéficier de cette belle solidarité. Le CCAS souhaite remercier les bénévoles dont la générosité a pu aider à constituer une chaîne d'entraide. Nous remercions tout particulièrement le Comité Communal Feux de Forêts, une équipe soudée et disponible à chaque événement climatique.

L'équipe CCFF a aussi délivré les masques à domicile (personnes de 70 ans et plus ; personnes sensibles, personnes malades).

● LA VEILLE SANITAIRE DURANT LE COVID

Le CCAS exerce un rôle de veille sanitaire : Aidé par l'équipe administrative de la mairie, nous avons recherché sur les listes des habitants, les numéros de téléphone d'un maximum de personnes de 70 ans et plus. Nous avons aussi utilisé la liste des bons de Noël, celle des personnes sen-

sibles et celle des bénéficiaires de la téléassistance. Nous avons ainsi pu prendre régulièrement des nouvelles de certaines personnes que nous savions isolées (sans famille ni amis ou éloignées de leur famille et amis) ...

D'ailleurs, nous incitons fortement les personnes « sensibles » à s'inscrire auprès du CCAS. Elles seront ainsi appelées lors d'événements climatiques, de pandémie ou de plan d'urgence.

Concernant les bons de Noël CCAS :

Si vous ne figurez pas sur la liste des électeurs, veuillez-vous inscrire auprès du CCAS si vous avez 70 ans et plus, afin de recevoir vos bons de Noël à dépenser dans les commerces Gravesonnais participant à l'opération.



PROCHAINS ATELIERS ORGANISÉS PAR LE CCAS : DU 18 SEPTEMBRE AU 18 DÉCEMBRE :

Pour rappel, en 2019 le CCAS en partenariat avec l'ASEPT* et Dalila Ben-Said, intervenante chez PRÉVAZUR, ont offert un cycle d'ateliers Nutrition : «Manger en Santé à Moindre Coût» du 07 novembre au 12 décembre 2019.

En 2020, suite à un appel à projet, le CCAS a pu bénéficier d'un don de la Fondation JM BRUNEAU. Ainsi avec la participation de Prévazur et l'ASEPT, nous pouvons faire bénéficier nos retraités d'un parcours post-confinement :

Groupes de 10 personnes par atelier, avec 4 thèmes :

- Vitalité
- Pleine conscience corporelle
- Théâtre/Forum
- Sophrologie

Soit deux ateliers par vendredi après-midi du 18/09 au 18/12 de 14h00 à 17h00.

Ces ateliers entièrement gratuits remportent un vif succès. Nous recrutons les participants via le site internet, Graveson événements, des flyers d'information, en faisant passer l'info auprès de la maison du bel âge, du foyer Charles Berthe, de l'association A3 (Aide aux Aidants) et du Pôle Info Seniors.

● L'ASEPT PACA (Association de Santé, d'Éducation et de Prévention sur les Territoires) regroupe les caisses de MSA, du RSI, la Carsat et la CAMIEG de la région. L'ASEPT déploie des offres d'actions de prévention santé en partenariat.

Projets en cours de réalisation :

La Semaine Bleue du 5 au 11 octobre 2020 :

● **Le mercredi 7 octobre 2020 après-midi à la médiathèque :** Lien intergénérationnel entre les jeunes de l'Accueil de Loisirs sans Hébergement + Espace Jeunes et les Séniors autour de jeux de société et jeux de collaboration. Nous remercions l'Espace Jeunes, la médiathèque pour le prêt de jeux. (Info et réservation Médiathèque



ou CCAS)

● **Le samedi 10 octobre au Jardin des Quatre Saisons :** Redécouverte du Jardin des 4 saisons pour nos retraités par une visite guidée, animée par Monsieur Olivier Héron, : adjoint délégué aux sports, et aux associations, paysagiste professionnel.

Au programme :

reconnaissance des végétaux, explications du choix des végétaux... Une dégustation de fruits en lien avec les végétaux observés sera proposée à l'issue de la visite et une essence/plant sera offert aux retraités. Une affiche précisant les horaires sera communiquée ultérieurement.

● **Le Dimanche 11 octobre après-midi à l'Espace Culturel :** Une Opérette clôturera la semaine bleue. Cette opérette est offerte par la Commission Fêtes, Culture et Animations.

Semaine du goût du 12 au 18 octobre :

Une action intergénérationnelle sera menée avec des retraités et des enfants au sein du restaurant scolaire à l'occasion de

la semaine du goût. A la demande de la médiathèque, la Bibliothèque de Prêt de St Rémy, prêtera à cette occasion une exposition sur les fruits et légumes.

Journée des associations du 5 septembre :

Le CCAS sera présent pour la journée des associations pour présenter ses projets et missions ainsi que nos partenaires

Repas de Noël

La municipalité souhaite offrir aux personnes les plus isolées, le repas de Noël à la salle polyvalente pour un moment de convivialité et de partage.

Le Centre Communal d'Action Sociale reste à votre disposition le lundi, mercredi, jeudi et vendredi de 9h à 12h et **uniquement** sur rendez-vous les après-midis. L'Adjointe aux Affaires Sociales, Madame Corinne SEBBAGH, reçoit le mardi matin lors de sa permanence de 9h à 12h en Mairie.



MUSÉE AUGUSTE CHABAUD



L'HOMMAGE RENDU À UN GRAND PEINTRE DE NOTRE TERROIR AU MUSÉE AUGUSTE CHABAUD.

En ce début d'année 2020, nous avons rendu un bel hommage à un des derniers grands paysagistes de l'école provençale, Jean Claude Quilici, autour d'une rétrospective révélant sa vision du paysage méditerranéen tourné vers les Alpilles et quelquefois la Montagnette de Graveson mais également vers des contrées plus lointaines comme la Grèce et l'Amérique du Sud.

Quelques belles natures mortes et personnages tauromachiques sont venus compléter cette présentation. Ses œuvres de grand format au coloris puissant témoignent de sa filiation avec les peintres fauves et son œuvre de jeunesse plus austère avec les Provençaux à tendance expressionniste tels Verdilhan ou Chabaud.

Une soixantaine d'œuvres, huiles, aquarelles et dessins sont venus révéler le talent de cet artiste mondialement connu,

apprécié au Japon et aux Etats-Unis où il a vécu pendant plusieurs années.

Installé désormais dans sa propriété maussanaise, il continue de peindre la Provence qu'il revêt de ses empreintes colorées ramenées de ses lointains voyages et ses bleus d'une rare beauté apportent un rayonnement et une grande spiritualité à ses œuvres. Le jour du vernissage, de très nombreux visiteurs étaient présents, venus pour certains de Marseille, de Corse et des villages avoisinants, heureux de rendre hommage à l'artiste et à l'ami. Il nous a fait le plaisir de dédicacer au Centre d'Art, l'ouvrage publié à l'occasion de cette rencontre, par les Editions Equinoxe basée à St Rémy.

LES ATELIERS DU MUSÉE CHABAUD.

En cette fin d'année 2019, c'est un petit retour sur l'œuvre de Chabaud en regard avec la nouvelle collection du Musée qui a amené les élèves à travailler sur le thème de la femme dans l'œuvre de l'artiste. Ensuite c'est sur le bestiaire, présence symbolique et portée de l'animal dans la vie et l'esprit de chacun, que nous avons

orienté nos recherches en s'inspirant des dessins sur papier de boucherie d'Auguste Chabaud.

Au début de l'année 2020 c'est du côté de l'Art Brut, l'œuvre de Dubuffet, Gaston Chaissac et d'autres que nous avons puisé nos inspirations ainsi qu'avec l'artiste Sylvie Colin avec son fabuleux bestiaire.

Une plongée dans le monde de l'abstraction et du surréalisme autour du paysage et de l'œil, symbole fort chez les surréalistes nous a porté vers de nouveaux rivages.

Le dernier trimestre devait être consacré en partie à l'étude de l'œuvre de Jean Claude Quilici autour des représentations en perspective de ses villages grecs aux blancs subtilement colorés et à son expressionnisme provençal au cœur des Alpilles. Le télé travail, ayant été instauré, suite au confinement, certains élèves ont pu à distance s'y consacrer et leurs œuvres ont été présentées sur le site de notre musée.

De même notre vernissage fin juin où devait être présenté le travail de l'année, n'a pu avoir lieu et nous le regrettons beaucoup.





CHABAUD.DELAVOUËT SUR LES PAS DU BERGER...

En cette fin d'année 2020, du 22 octobre au 7 février 2021, une nouvelle exposition de dessins d'Auguste Chabaud sera présentée au sein du musée, papiers de boucherie et autres sur le thème du berger, figure récurrente et référence spirituelle dans l'œuvre de l'artiste. Auguste Chabaud est admiratif de l'homme solitaire qu'il représente et auquel il s'identifie parfois, berger vigoureux arpentant en toute liberté, de jour comme de nuit la Montagnette ou le massif des Alpilles.

Cette exposition intitulée « Chabaud.Delavouët Sur les pas du berger », en lien avec le Credde et son exposition Pastre, rassemblera une quarantaine de dessins inédits et quelques peintures provenant de collections familiales et privées.

Nous présenterons également, à l'occasion de son centenaire, célébré cette année dans divers lieux, l'univers poétique de Max-Philippe Delavouët, ami de Chabaud, avec en référence l'ouvrage «A.Chabaud. l'homme et le cadre» publié en 1983 par les éditions du Cercle d'Art.



Poésie et peinture se mêlant dans un même élan de spiritualité où la figure du berger est admirablement évoquée par le poète en hommage au peintre. Une salle sera également consacrée à la présentation de l'ouvrage «Quatre cantiques pour l'âge d'or» de Max-Philippe Delavouët, illustré de quatre lithographies d'Auguste Chabaud et publié en 1950 au moment où Chabaud est consacré par Louis Malbos au Musée Granet lors d'une grande exposition intitulée «Hommage à la Provence».

Cette collaboration viendra sceller entre les deux hommes une amitié profonde

et instaurer une osmose spirituelle entre peinture et poésie autour d'une même inspiration sur des thèmes majeurs de leur quête artistique. Des œuvres emblématiques d'Auguste Chabaud en évocation à l'écriture lyrique du poète des «Quatre cantiques» seront dévoilées à cette occasion.

Dans le courant du mois de novembre, Mme Hélène Deronne, historienne d'art et spécialiste de l'Ecole Avignonnaise, nous présentera au centre culturel une conférence intitulée «Le crayon de l'artiste : des exemples choisis en histoire de l'Art».



NOUVELLES DATES !

Vincent Ribera Organisation en accord avec Artistic Records présentent :

ESPACE CULTUREL

CONTACT PRESSE : VINCENT RIBERA ORGANISATION

TEL : 04.67.50.39.56

Email : vincentribera.com@gmail.com

ANNE ROUMANOFF «TOUT VA BIEN»

Espace culturel Graveson

Anne Roumanoff revient avec un tout nouveau spectacle : «Tout va bien !».

Tout va vraiment bien ? Au menu, les réseaux sociaux, Emmanuel Macron, le politiquement correct, les femmes divorcées, la start-up nation, les sites de rencontres, le culte de l'apparence... Anne Roumanoff n'a jamais été aussi mordante, sensible, libre et rayonnante que dans ce nouveau spectacle.

45€ PLACEMENT LIBRE Info : Les billets déjà achetés restent valables pour cette date

RENSEIGNEMENTS ET RESERVATIONS : OFFICE DU TOURISME DE GRAVESON : 04 90 95 88 44

ET POINTS DE VENTE HABITUELS / FNAC / CARREFOUR / CARREFOUR MARKET / GEANT / NUGGETS /

HYPER-SUPER U / INTERMARCHÉ

0.892.68.36.22 (0.34 € /min) www.fnac.com / www.francebillet.com AUCHAN / LECLERC / CORA / CULTURA /

0.892.39.01.00 (0.34 € /min)

www.ticketmaster.fr www.billetreduc.com/ Consultez notre site : www.vincentribera-organisation.com : Vincent Ribera Organisation

VENDREDI
16 OCTOBRE
2020
20H30

ZIZE «LA FAMILLE MAMMA MIA !!!»

Espace culturel Graveson

Zize « La Famille Mamma mia », rires assurés pour toute la famille !

Zize la marseillaise, totalement déjantée, mi-cagole, mi-bourgeoise, va marier son fils. Autoritaire, envahissante, elle compte bien tout organiser pour faire de cette journée mémorable le « mariage du siècle ». Rien ne lui fait peur, si ce n'est sa future belle-fille accompagnée de sa mère qui ne risquent certainement pas de se laisser faire.

25€ PLACEMENT LIBRE Info : Les billets déjà achetés restent valables pour cette date

INFOLINE : 04.67.50.39.56

ET POINTS DE VENTE HABITUELS / FNAC / CARREFOUR / CARREFOUR MARKET / GEANT / NUGGETS /

HYPER-SUPER U / INTERMARCHÉ

0.892.68.36.22 (0.34 € /min) www.fnac.com / www.francebillet.com AUCHAN / LECLERC / CORA / CULTURA /

0.892.39.01.00 (0.34 € /min)

www.ticketmaster.fr www.billetreduc.com/ Consultez notre site : www.vincentribera-organisation.com : Vincent Ribera Organisation

VENDREDI
13 NOVEMBRE
2020
20H30

ALEX RAMIRES «Sensiblement Viril»

Espace culturel Graveson

Itinéraire d'un comédien gâté ! Tout commence quand Alex Ramirès naquit

(Parce qu'avant, mine de rien, c'était compliqué de faire quoi que ce soit.) Les années passent dans un bonheur incommensurable et dans l'Isère, comme quoi tout arrive. Entouré de livres, de ses Playmobils et d'une meilleure amie, Rami grandit et, âgé de 9 ans, il commence les cours de théâtre qu'il ne lâchera que 10 ans plus tard pour commencer à jouer son tout premier spectacle à Lyon.

29€ PLACEMENT LIBRE Info : Les billets déjà achetés restent valables pour cette date

INFOLINE : 04.67.50.39.56 ET POINTS DE VENTE HABITUELS

ET POINTS DE VENTE HABITUELS / FNAC / CARREFOUR / CARREFOUR MARKET / GEANT / NUGGETS /

HYPER-SUPER U / INTERMARCHÉ

0.892.68.36.22 (0.34 € /min) www.fnac.com / www.francebillet.com AUCHAN / LECLERC / CORA / CULTURA /

0.892.39.01.00 (0.34 € /min)

www.ticketmaster.fr www.billetreduc.com/ Consultez notre site : www.vincentribera-organisation.com : Vincent Ribera Organisation

VENDREDI
23 AVRIL
2021
20H30





ESPACE CULTUREL

Mathieu
SEMPÉRÉ

Ténor des *Stentors*

De la
*Chanson
française
à l'Opérette*

Avec
Richard Gardet et ses musiciens

DIMANCHE
11 OCTOBRE
2020
14h30

Espace culturel Graveson

HARMONIE ET SYMBIOSE AUTOUR DES AIRS DE L'OPÉRETTE SANS OUBLIER L'ÉMO-TION AU SERVICE DES PLUS GRANDES CHANSONS DU PATRIMOINE FRANÇAIS

LE TENOR MATHIEU SEMPÉRÉ DES STENTORS ACCOMPAGNE PAR RICHARD GARDET ET SES MUSICIENS (orchestre France 3 télévision) vous feront vivre un moment d'exception.

CARUSO, LUIS MARIANO, MEXICO, LA BELLE DE CADIX, ROSSIGNOL...une âme authentique à des chansons immortelles, nous bercent et nous baignent de joies et de plaisir.

10€ PLACEMENT LIBRE

Billetterie sur place ou réservation au Bureau Information du Tourisme au Musée



COMMISSION VIE COMMUNALE



Une fin d'année qui, espérons-le, ne dérogera pas à nos traditionnelles manifestations.

La cérémonie des Noces d'Or et de Diamant, (inscription en Mairie) tout comme le Marché de Noël sont plus que jamais d'actualité, de même que nos incontournables Concours de Noël : crèches, illuminations, vitrine des commerçants, dessins d'enfants. Les détails et les modalités d'inscriptions vous seront communiqués d'ici peu.

En attendant, la Commission Vie Communale enrichie par des membres extra-communaux est à la manœuvre pour apporter à la population un maximum de confort et de joie de vivre pour les mois à venir à commencer par la grande Brocante sur le Cours National, initialement prévue le jeudi de l'Ascension, qui a lieu le dimanche 20 septembre !

Jean-Marc Di FELICE
Adjoint à la vie Communale &
Citoyenneté





RECENSEMENT



Tout jeune Français qui a 16 ans doit se faire recenser. Une fois cette obligation accomplie, le jeune reçoit une attestation de recensement. L'attestation est à présenter lors de certaines démarches (inscription au baccalauréat avant 18 ans notamment). En cas de perte ou de vol, il est possible de demander une attestation de situation administrative. Le recense-

ment militaire permet à l'administration de convoquer le jeune à la journée défense et citoyenneté (JDC).

Si vous êtes né Français, vous devez vous faire recenser entre le jour de vos 16 ans et le dernier jour du 3e mois qui suit celui de votre anniversaire.

La démarche se fait à la Mairie - Service à la Population/Accueil

VOUS DEVEZ FOURNIR LES DOCUMENTS SUIVANTS :

Carte nationale d'identité
ou passeport valide

Livret de famille à jour

Le recensement permet à l'administration

- de vous convoquer à la journée défense et citoyenneté (JDC)
- et de vous inscrire d'office sur les listes électorales quand vous atteignez l'âge de 18 ans.

(Source : www.service-public.fr)

GRAVESON ENFIN RELIÉ À AVIGNON POUR TOUS LES ADMINISTRISTRÉS !

Après de longues années d'attente et de demandes auprès des instances compétentes, nous sommes heureux de vous annoncer la mise en service à compter du

1er septembre, une ligne régionale ZOU ! afin que les habitants de notre commune puissent rejoindre Avignon.

Cette ligne directe offre 4 allers/retours

du lundi au vendredi avec un temps de parcours de bout en bout de 28 minutes. Elle permet une correspondance à l'arrêt République centre avec le tramway et les lignes à haute fréquence Chron'Hop qui desservent les principaux pôles générateurs de déplacement de l'agglomération. Cette décision fait suite à un réel besoin exprimé depuis fort longtemps par la commune et Terre de Provence Agglomération.

A noter que cette ligne Maillane/Graveson/ Avignon est mise en place à titre expérimental jusqu'au 31 août 2021.

A l'heure où nous mettons sous presse le Petit Portail, nous ne disposons pas encore des horaires et des tarifs de cette ligne mais vous pouvez vous rendre sur le site www.zou.maregionsud.fr sur lequel vous retrouverez toutes les informations nécessaires.

Bonne route !





AGASC-MÉDIATHÈQUE POUR TOUS



MÉDIATHÈQUE GRAVESON



Les bibliothécaires, bénévoles de l'AGASC, vous accueillent dans des locaux vastes, lumineux, et colorés, tout près des écoles.

Les horaires d'ouverture au public
Mardi et mercredi de 16 h 30 à 18 h 30
Vendredi de 9 h à 12 h
Samedi de 10 h à 12 h

Les 14 000 ouvrages mis à votre disposition sont présentés sur le catalogue de la médiathèque, ce catalogue est consultable en ligne sur internet à l'adresse suivante :
BIBLIOTHÈQUE GRAVESON OPAC X

Vous y trouverez des livres pour les adultes, les jeunes et les enfants ; Romans, Policiers, Sciences Fiction, Bandes Dessinées, Albums enfants, Documentaires, Biographies, livres cartonnés pour les petits. Chaque mois, l'achat de nouveaux livres, après une sélection du comité de lecture de l'équipe, permet de coller à l'actualité littéraire.

Des animations, en rapport avec le livre, sont prévues chaque mois. Ainsi pour les mois à venir, si les conditions sanitaires le permettent nous proposerons.

Vendredi 11 septembre - Contes nocturnes au Jardin des quatre saisons, à partir de 19 h pour les enfants.

Samedi 5 octobre - Journées portes ouvertes à la médiathèque, de 10 h à 13 h et de 14 h à 18 h, jeux de société pour les grands et les petits. Pot de l'amitié à 18 h.

En novembre, date à préciser - Conférence théâtrale sur Georges Sand, en soirée, dans les locaux de la médiathèque.

En décembre, date à préciser - Soirée poé-



tique ; textes, chansons et musique, par trois artistes, dans les locaux de la médiathèque. En janvier - Nuit de la lecture dans les locaux de la médiathèque.

Médiathèque pour tous - AGASC -
1, rue de Provence - 13690 - Graveson -
04 90 24 92 77 (aux heures d'ouverture de la médiathèque) agascgraveson@gmail.com

AGEP



Une nouvelle année scolaire démarre alors que la précédente a un goût d'inachevée ... Toute l'équipe de l'AGEP vous souhaite une belle année scolaire 2020-2021 marquée sous le signe de l'optimisme !

Nous espérons pouvoir proposer aux petits comme aux grands les activités et manifestations auxquelles vous avez l'habitude de participer. Le calendrier n'est pas encore bien arrêté, mais on espère y retrouver les grands classiques, comme la Boom d'halloween du 31 octobre, la participation au Marché de Noël au mois de décembre, le Grand loto annuel, le carnaval, le Vide ta chambre, la tombola de Pâques, les fêtes des parents ainsi que la traditionnelle kermesse de fin de l'année que l'on a grande-

ment regrettée.

L'AGEP reste une association qui fonctionne grâce aux nombreux bénévoles qui donnent de leur temps, ponctuellement ou régulièrement. Si vous souhaitez participer, n'hésitez pas à nous le faire savoir et si vous êtes déjà bénévoles, vous pouvez en parler autour de vous. Nous serons très heureux de pouvoir partager des moments de convivialité et solidarité autour de nos écoliers des écoles publiques de Graveson.

Pour nous contacter :

agep.graveson@gmail.com

Restez connectés et suivez toute l'actualité sur notre page Facebook : <https://www.facebook.com/GravesonAGEP/>



AKASHA YOGA

L'Association Akasha Yoga est plus que jamais présente pour vous accompagner dans ce contexte particulier. La pratique régulière du Hatha Yoga peut avoir des effets concrets sur la gestion du stress et sur l'immunité de notre organisme. N'hésitez pas à venir pratiquer avec nous. Les cours de yoga prénatal et postnatal sont l'occasion de rencontrer des futures et jeunes mamans, et permettent d'échanger sur tout ce qui gravite autour de la maternité. Un lien social bien nécessaire en ces temps inédits.

Informations auprès de la professeure Cécile : 06 15 72 60 31 – akasha-yoga@outlook.fr ainsi que sur le site de l'association www.akasha-yoga.fr
Cécile Prof de Yoga – Akasha Yoga



ASSOCIATION DES ARTISTES GRAVESONNAIS

PROGRAMME Automne / Hiver

Maison des Arts &

Association des Artistes Gravesonnais

4 Septembre

Maison des Arts

Vernissage exposition Fête votive

Invité d'honneur Marjorie SISTERON



6 Septembre (sous réserves)

20^{ème} Fête des Peintres et des Arts

Concours de dessin, Foire aux croûtes

Du 10 au 28 Septembre

Maison des Arts

Exposition des œuvres de Zette PANEBOEUF

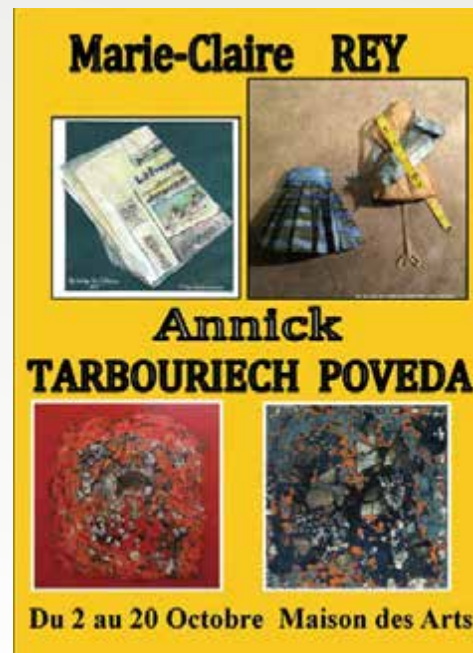
Vernissage le 11 Septembre à 18h30.



Du 2 au 20 Octobre

Maison des Arts

Exposition des œuvres de Marie-Claire REY - Vernissage le 9 Octobre à 18h30

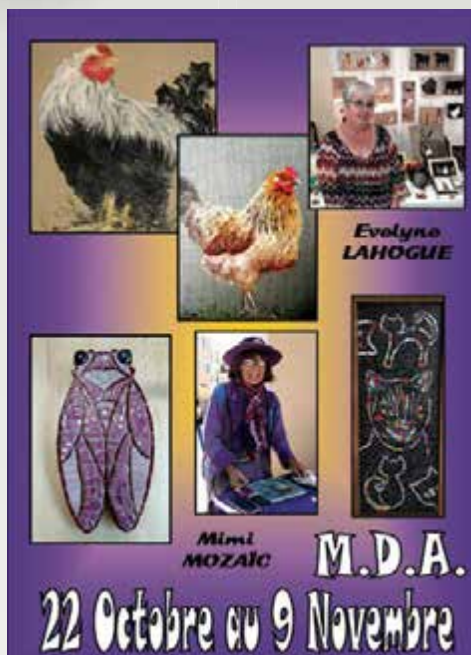


Du 22 Octobre au 9 Novembre

Maison des Arts.

Mimi Mozaïc et Evelyne LAHOUE.

Vernissage le vendredi 30 Octobre à 18h30.



Du 13 au 15 Novembre

Maison des Arts.

6ème Salon d'Art en partenariat avec la municipalité. Peinture, Sculpture, Modelage et Créations d'Art
Ouvert au public de 10h à 12h et de 14h à 18h. Renseignements 06 25 93 55 13
Remise des récompenses le Dimanche à 18h en présence de Monsieur le Maire, des membres de la municipalité et des lauréats. Le verre de l'amitié clôture la manifestation.

Du 4 au 20 Décembre

Maison des Arts.

Exposition de Noël, friandises offertes aux visiteurs

Janvier 2021

Maison des Arts

Rétrospective : les 25 ans de l'A.A.G

Nous reviendrons sur le Salon du Pastel dans le Grand Portail 2021



BICYCLETTE CLUB GRAVESONNAIS



« En ces temps de crise, le Bicyclette Club Gravesonnais n'est pas resté inactif. Preuve en est, après le confinement, de grosses sorties étaient au programme respectant au mieux les mesures sanitaires en vigueur. Bien sûr, tous les rallyes et cycloportives prévus ont été annulés. Le point d'orgue de cette année reste-

ra notre 1^{er} rallye VTT du 1er Mars. 600 vététistes ont pu découvrir ou redécouvrir notre belle Montagnette. Énorme succès.

Un grand merci à Mr le Maire et les services municipaux engagés. Nous n'oublions pas nos sponsors U Express, Rêve bar, Hotel Akéna, Chappée, Plombis,

Technicycle, Megmeister ainsi que les bénévoles et membres du club ayant participé à la réussite de cette journée.»

Pour tout renseignement, notre site
<http://www.b-c-g.fr>
Tél : 06 30 57 48 24



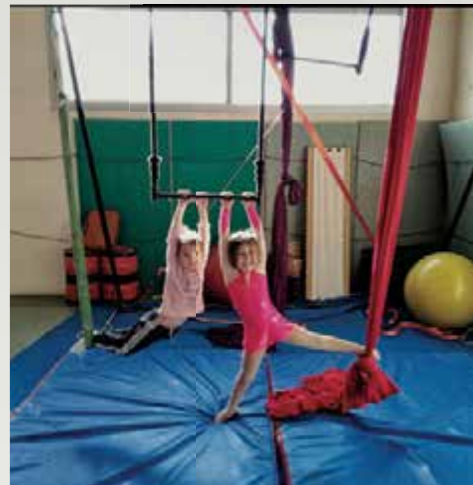
BULLE DE CIRQUE

Bulle de Cirque reprend ses activités sur Graveson la semaine suivant la rentrée scolaire pour une année que nous souhaitons plus apaisée !

Voici les principales dates à retenir.

- Rentrée Bulle de Cirque les 8 & 9 septembre 2020
- Septembre 2020 : AG de l'association (date à définir)
- Fin novembre/début décembre 2020: le cabaret Bulle de Cirque
- Début décembre : Téléthon
- 5 & 6 juin 2021: Festival Bulle de Cirque
- Tout au long de l'année : des stages acrobatiques et aériens, des ateliers ouverts.

Nous vous attendons nombreux !
L'équipe Bulle de Cirque



DON DU SANG

L'association des donneurs de Sang de Graveson compte plus que jamais sur vous, car chacun de vos dons est précieux et attendu !

Le COVID 19 a perturbé nos vies, mais également les collectes de sang.

Pour notre prochaine collecte de sang le 13 novembre à la SALLE POLYVALENTE «Raoul BONJEAN », vous devrez, pour faire un don de sang, vous inscrire par internet sur le site : Resadon.fr.

Cela, vous permettra de choisir entre 15 Heures et 19H30, l'heure à laquelle vous êtes libre afin de faire un don.

Vérifiez que votre inscription a bien été prise en compte .

Si vous n'avez pas internet ,vous pourrez vous inscrire en faisant le numéro de tel suivant : 04 91 18 87 90 .

Pour la collecte, nous vous fournirons un masque.

Vous devrez lors de la collecte, vous désinfecter les mains et boire un peu d'eau.

Mais ne vous inquiétez pas, nous serons là pour vous aider.

Nous comptons sur votre présence !

Association du don de sang bénévole de Graveson





CLUB CHARLES BERLHE GRAVESON (POUR LES JEUNES DE PLUS DE 55 ANS)

Compte tenu de la crise sanitaire le club Charles BERLHE a cessé toute activité depuis le mardi 10 mars 2020.

Si les gestes barrières et la distanciation sociale sont supprimés le club reprendra ses activités à compter du lundi 7 septembre 2020. Et nous aurons la joie de nous retrouver dans nos jolis locaux repeints pendant notre absence.

Dans l'hypothèse d'un retour à la normale, les activités hebdomadaires seront reconduites aux horaires habituels. (gym, ateliers travaux manuels, jeux de cartes, loto etc....) Les sorties et voyages qui étaient prévus, et n'ont pas pu être effectués seront programmés, en 2021 dans la mesure du possible.

Les prochaines sorties envisagées à partir du mois de septembre :

Le vendredi 25 septembre Saint Nazaire – en- Royans, promenade en bateau à roues, visite d'un jardin, et repas;

Le jeudi 15 octobre Mercurol, la ferme auberge que plusieurs d'entre nous connaissent, matin balade en petit train à Tain l'Hermitage.

Le mardi 17 novembre Jonquera / Pertus (journée libre)

Le dimanche 29 novembre repas de Noël avec animation.

Nous recommencerons les repas à thèmes exemple : Moules frites.

Pour les personnes qui ne connaissent pas nos activités (en période normale), voilà un petit rappel :

Lundi : matin cours de Pilate, après midi cours de danses en lignes.

Mardi : matin gym douce, puis gym tonic pour

les plus courageuses, après midi concours de belote, divers jeux de carte, rumicube, travaux manuels.

Mercredi : matin cours d'informatique pour seniors. (deux niveaux)

Jeudi : après midi loto goûter, ou sortie à la journée.

Vendredi : matin gym douce, après midi travaux manuels, généalogie.

N'hésitez pas à franchir le pas, nous sommes à votre écoute.

C'est toujours avec le même plaisir que nous accueillerons les nouveaux adhérents.

Nous prenons les inscriptions à partir de 55 ans, retraités ou conjoint de retraité, plus jeune si handicapés.

Nous sommes adhérents à ES13 (Energie Solidaire) anciennement : Entraide Solidarité 13.

Prix des cotisations par an : 10 € pour l'inscription au club Charles Berlhe, 15 € pour ES13. Vous nous retrouverez à la journée des associations le samedi 5 septembre, au marché de Noël, le 4, 5, 6 décembre. Vous pourrez découvrir les objets que nos bénévoles fabriquent tout au long de l'année, merci à elles.

Merci aussi à toutes et tous les adhérents qui prennent part aux lotos ou à la belote, c'est grâce à eux que nous pouvons réduire le prix des sorties, les petits ruisseaux font les grandes rivières...

Les mardis après midi et jeudi après midi pour les inscriptions :

Salle du club, 26 rue de la Gardette.

Nous remercions chaleureusement la municipalité (élus et les employés) qui répondent toujours présents quand nous faisons appel à eux : goûters améliorés, gâteaux des Rois, cars pour nos sorties, ce qui permet d'en baisser considérablement le prix pour nos adhérentes et adhérents.

Bonne rentrée à tous, nous espérons vous retrouver en pleine forme au mois de septembre.

Le conseil d'administration du Club
Charles BERLHE
26 rue de la Gardette
GRAVESON

Adresse mail :
gravesonclubcharlesberlhe@gmail.com
noellealmercery@gmail.com
Tél : 06 13 85 08 82





CREDD'O



En cette fin d'année, le CREDD'O reprend ses activités dès le mois de septembre avec un programme chargé. La coupure liée à l'épidémie a permis d'orienter les actions vers d'autres axes et notamment la restauration d'ouvrages. Les 4 tomes, des célèbres Statistiques de Bouches du Rhône de 1826, qui sont une mine de renseignements pour notre département, sont revenus des ateliers de reliure et sont désormais visibles et consultables. Nous vous encourageons à passer les voir, c'est un travail d'artiste qui a permis de sauver ce document important. Le financement a été assuré conjointement par la Fondation du Crédit Agricole, les collectivités territoriales, des fonds propres et l'enveloppe parlementaire, il fait partie d'un vaste projet de restauration d'une centaine d'ouvrages.

Samedi 05 septembre 2020 **JOURNÉE DES ASSOCIATIONS**

Sur le stand du CREDD'O, présentation et

dédicace du nouveau livre sur Graveson
Le Château du Breuil, histoire d'un domaine provençal par Joseph et Marie-Magdeleine PETIT

Ancien rendez-vous de chasse du Roi René, après avoir appartenu aux vieilles familles de la noblesse provençale, c'est aujourd'hui la famille Mistral-Bernard de St Rémy qui l'occupe depuis la moitié du XIX^e siècle. L'ouvrage mis en forme par Marie Magdeleine Petit à partir des notes de Joseph Petit fera le point sur l'évolution de ce domaine provençal depuis l'époque romaine.

Conférence durant la journée (à définir)

37^{ÈME} JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE

« Patrimoine et éducation : Apprendre pour la vie ! ».

Vendredi 18 septembre 2020

Levez les yeux ! : une opération à destination des scolaires

L'opération « Levez les yeux ! », initiée

l'année dernière par le ministère de la Culture et le ministère de l'Éducation nationale et de la Jeunesse se poursuit en 2020. La veille des Journées européennes du patrimoine et des Journées nationales de l'architecture, ce dispositif invite les scolaires (de la maternelle à la terminale), à la découverte de leur patrimoine, sous la conduite de leurs enseignants.

« Tourne, tourne, petit moulin » sera le thème gravesonnais. Moulins à eau, moulins à vent, moulins à blé, moulins d'huile, cette année le CREDD'O emmène les enfants à la découverte des anciens moulins de notre village.

Samedi 19 septembre 2020

La Tournée des « Grands Mas » Vélo-rando organisée par le CREDD'O. Souvent construit sur les bases de villas romaines, les grands mas de notre terroir ont encore gardé pour certains les surfaces issues des anciennes centuriations. Le circuit imaginé du nord au sud nous emmènera à la visite des grandes propriétés gravesonnaises.



Bouisseau Joseph 1885-1968

Règlement de participation

Rendez-vous 8h00, départ 8h30, sur inscription limitée à 25 prs., balade réservée exclusivement aux vélos, être en bonne santé pour effectuer une activité physique, port du casque et d'un gilet de sécurité, se munir d'une boisson, les mineurs seront placés sous la responsabilité d'une personne adulte, tombola avec de nombreux lots.

Contacts

CREDDO

Centre de Rencontres, d'Etudes, de Documentation et de Diffusion d'Oc
L'Oustau di PETIT

12, avenue Auguste Chabaud

13690 GRAVESON

Tél.: 04 32 61 94 06 / Port.: 06 87 31 11 03

Du mardi au vendredi de 9h00 à 12h00 et
14h00 à 18h00

ass.creddo@wanadoo.fr

Vendredi 25 septembre 2020

Pastre e pastriho, bergers et troupeaux dans l'œuvre de Max-Philippe DELAVOUE

Par René MOUCADEL, président du Centre Max-Philippe DELAVOUE
Conférence Espace culturel 20h30

L'EXPOSITION

« PASTRE »

En parallèle au musée Chabaud et l'exposition « Chabaud et Delavouët – Sur les pas du berger », le CREDD'O présentera également une exposition sur le thème du berger. Troupeaux et bergers gravesonnais, chemins de transhumance, objets du quotidien mais aussi les bergers lors de la Messe de Minuit ou dans les pasto-

rales seront au centre de cet événement. Personnage emblématique, le berger est le voyageur, l'homme libre, le berger est le pasteur, attentif, le berger est le penseur, connaissant les mystères de la Nature. L'exposition fera également un état des lieux de la vie pastorale à Graveson depuis l'époque où les troupeaux vivaient encore dans le village jusqu'aux quelques bêtes encore présentes aujourd'hui grâce à l'enthousiasme d'un jeune passionné.

Exposition du 23 octobre au 28 février 2021

CREDDO

Centre de Rencontres, d'Etudes, de Documentation et de Diffusion d'Oc

L'Oustau di PETIT

12, avenue Auguste Chabaud

13690 GRAVESON

Tél.: 04 32 61 94 06 / Port.: 06 87 31 11 03

Du mardi au vendredi de 9h00 à 12h00 et
14h00 à 18h00

ass.creddo@wanadoo.fr

Vendredi 23 octobre 2020

La Provence de Giono (titre sous réserve) par Philippe MARTEL, Professeur Emérite de l'Université Paul-Valéry de Montpellier, Conférence Espace culturel 20h30

Vendredi 20 novembre 2020

Les Provençaux et les villages de Provence, vus par le Père Xavier de Fourvière

Le Père Xavier de Fourvière, devenu prédicateur itinérant après le «Siège de Frigolet» de 1880, écrit presque quotidiennement à sa mère, l'informant de ses activités et des personnes rencontrées.

La conférence offrira l'occasion d'entendre pour la première fois la lecture publique de quelques passages de Moun Journau, mine d'informations sociologiques, religieuses, culturelles et notamment littéraires, sur la Provence et ses traditions.

par Mgr Bernard Ardura, Président du Comité pontifical des sciences historiques du Vatican

Conférence Espace culturel 20h30



DANZA FAMILY

DANZA FAMILY est une association d'expression chorégraphique pour enfants et adultes. Ces cours sont accessibles dès l'âge de 4 ans et ont lieu tous les mercredis à la Salle Polyvalente.

Ils se déclinent en 4 groupes selon l'âge :

- à partir de 4 ans : de 16H00 à 17H00 ;
- à partir du CP : de 17H00 à 18H00 ;
- à partir du CM2 : de 18H00 à 19H00 ;
- à partir de 16 ans / adultes : de 19H00 à 20H00.



Les Petits

Les chorégraphies sont élaborées afin d'être à la portée de chaque membre et que chacun prenne plaisir à les réaliser.



Les Petits

Tout au long de l'année, les bénévoles de l'association se mobilisent dans l'organisation des différentes manifestations telles



Les Moyennes



L'Orchestre « Les Enfants de la Roubine »

que le goûter de Noël organisé pour les adhérents. A cette occasion les différents groupes effectuent une démonstration devant leur famille.



Les Moyennes

Si la situation le permet Danza Family répondra présent, une fois de plus, pour participer au Téléthon.



Les ados

Cette année le spectacle de fin d'année a été compromis, tout comme pour bon nombre d'associations, par la crise sanitaire.

En espérant que tout ceci soit vite un lointain souvenir, nous vous donnons ren-

dez-vous en Juin 2021 (la date n'est pas encore déterminée) à l'occasion du spectacle où paillettes et surprises seront au rendez-vous !!



Les ados



Les Adultes

Pour plus de renseignements n'hésitez pas à nous contacter par mail à l'adresse suivante :

danza.family@hotmail.fr, par téléphone au **06.15.40.46.30**. ou sur notre page Facebook « Danza Family ».



LA FLAMME DE LA SOULE BRÛLE ENCORE !!!!



Avec peu de moyens financiers et humains, nous tentons depuis un an de relancer La Soule. Après avoir subi un échec en tentant de remonter une équipe fanion, nous avons mis en place, avec le soutien du TPXV Rugby et la Ligue Sud Rugby, un cycle rugby dans les deux écoles (Classe de CP) et un cycle Baby-Rugby à la crèche. Malheureusement, la crise sanitaire ne nous a pas épargné. Tout a dû être stoppé. Les enfants, les maitresses, Sylvain et nous-même étions, à ce moment-là, très enthousiastes !!!

Le tournoi de Juin a lui aussi dû être annulé. Heureusement, les retransmissions de la Coupe du Monde et du tournoi des Six

Nations, nous ont permis de faire vivre un peu le club.

Pour cette année, nous allons réitérer les cycles rugby dans les écoles et à la crèche. Toujours autour des enfants, nous étudions la mise en place d'un créneau Baby-rugby le samedi matin (10h30 - 11h30), ouvert au 3, 4 et 5 ans. Enfin, un projet d'activité ludique et sportive autour du rugby pour tout âge et tout niveau est à l'étude sur le créneau du vendredi soir.

Il sera organisé des séances permettant à chacun de se dépasser tout en découvrant le rugby sans contact.

Le club est ouvert à tout le monde !!!

Vous souhaitez nous aider à refaire vivre La Soule ? vous souhaitez avoir des renseignements sur la saison prochaine et ses projets ?

N'hésitez pas à nous contacter :

Christian BERTINI 06.16.83.12.86 / Pascal

BORDES 06.33.50.90.32

Aurélia POTDEVIN 06.06.84.26.90 / Jonathan IMBERT 06.45.65.21.28

Facebook : <https://www.facebook.com/La-Soule-Gravesonnaise-1862028597459549/>

Instagram : https://www.instagram.com/la_soule_gravesonnaise/?hl=fr

CONFRÉRIE ST ELOI

Malgré une année difficile, la confrérie de Graveson espère que vous avez passé un bel été. Nous vous confirmons nos projets de rentrée sous réserve de changement. Nous nous retrouverons le dimanche 4 octobre 2020 pour la ferrade à la manade Caillan à St Rémy de Provence.

Chaque année, c'est dans les prés de François Fassi que sont marqués les derniers vœux puis que tout le monde se retrouve autour d'un repas amical et chaleureux. En novembre, l'assemblée générale permettra de faire les bilans, tous les membres recevront leur convocation juste avant la fête d'hiver le dimanche 6 décembre pour la messe et le samedi 12 suivant pour le banquet de St Eloi.

Réservez vos dates, pour les modalités d'inscription contacter le 06 51 36 59 11 ou le 06 87 31 11 03.





SAISON 2020-2021, UNE NOUVELLE ÈRE DÉBUTE !



C'est à plusieurs titre que la saison 2020-2021 marquera le début d'une nouvelle ère pour l'Entente.

Tout d'abord c'est la saison de l'après Covid-19, avec ce confinement qui aura provoqué une interruption sans précédent de plus de 3 mois de la pratique des sports collectifs... La saison écoulée restera à ce titre longtemps dans les mémoires ! Suite à cette interruption, le concept de «foot à la maison» mis en place par nos éducateurs avec des challenges et des défis à réaliser chez soi, aura vu le jour ! Si la situation semble être revenue à la normale, la crise sanitaire ne restera toutefois pas sans conséquences sur la saison à venir, notamment en seniors avec une refonte des poules, mais aussi en juniors avec sans doute des nouveaux protocoles à faire respecter.

C'est aussi la saison de l'après Gwen, notre dévoué président depuis plusieurs années



Passation de pouvoirs à l'Entente



Le foot à la maison est né

ayant décidé de passer la main (tout en restant licencié du club en tant que joueur) à Laurent Reynès. Un nouveau bureau élargi, élu en présence de Michel Pécourt au mois de mai, s'est déjà mis au travail pour poursuivre et faire fructifier le travail engagé en vue de donner un nouvel élan au club. Un bureau placé sous le signe de la mixité avec l'arrivée de Sabrina Lebreton (trésorière juniors) et Lucie Chauliaguet (secrétaire seniors) aux côtés d'Emmanuelle Sutter (secrétaire juniors), mais aussi de Romain Pascal (responsable communication) et Quentin Demba (responsable spon-

soring) aux côtés de Sébastien Dubreuil (Vice-Président) et d'Aurélien Marteau (trésorier seniors).

La volonté de la nouvelle direction est de conclure de nombreux partenariats avec les professionnels du village afin d'impliquer un maximum d'entre vous dans la vie du club ! En plus de la Gazette, notre présence sur les réseaux sociaux sera accrue afin que tous les Gravesonnais-es puissent suivre les résultats de nos équipes ! Suivez-nous sur Facebook, Instagram et YouTube !



Un recrutement de 1^{er} choix



Nouvelle ère également au niveau de l'équipementier. En effet, dans le cadre d'un partenariat inédit avec le célèbre site de paris sportifs en ligne, Unibet, le club sera désormais équipé par Adidas !

Tous nos licenciés séniors et juniors recevront donc en dotation de leur inscription un pack d'équipements Adidas (également disponible pour les non-licenciés).

Au niveau sportif, en séniors, de nombreux joueurs, venus notamment de Maillane et Rognonas, ont déjà rejoint le club cet été. L'Entente a enregistré des renforts de poids ! Les coaches de nos équipes 1 et 2, le duo Romain Théolas / Brice Dourguin pour la D3 et le duo Cédric Tourette / Quentin Demba pour la D4, disposeront donc d'un effectif élargi et très compétitif en vue d'atteindre les objectifs fixés par la nouvelle direction : une double montée en D2 et D3.



Un quatuor de coaches aux commandes

Enfin nouvelle dynamique aux niveaux des juniors, avec de nouveaux éducateurs recrutés en U6-U7 pour remplacer Paul Dhorne qui prend du recul en raison de ses nouvelles obligations d'élue municipal mais reste au club dans des fonctions différentes, et en U8-U9 pour remplacer Xavier Gaona qui entrainera désormais les U10-U11, Romain Pascal se chargeant quant à lui des U12-U13. Sébastien Aubert reste en place au niveau de U16-U17 et sera secondé par Stéphane Lebreton.

L'ambition affichée reste de combler dès cette saison le trou générationnel en catégorie U14-U15 où Teddy Carlosse se tient prêt à coacher les jeunes désireux de former une équipe, mais aussi de créer à très court terme une section féminine d'envergure. Au regard de ces deux objectifs, le club profite de ces quelques lignes pour solliciter tout particulièrement les garçons

nés en 2006 et 2007 mais aussi toutes les filles nées entre 2014 et 2007, et les inciter à nous rejoindre pour partager la passion du ballon rond et participer à l'aventure d'un club en pleine expansion.

Plus que jamais, n'hésitez pas à nous rejoindre... Que ce soit comme joueurs·ses, bénévoles ou partenaires ! Si vous souhaitez prendre part à l'aventure, contactez-nous sans plus tarder ! Allez l'Entente ! Allez Graveson !

#EntenteGraveson
#Fiersdetrebleus
#Aucoeurdufootball
Merci !!!
Sportivement,

Romain Pascal
Educateur U10/U11 - 06 10 68 05 90

CHORALE DU PONT DE L'ARCHE

« Le Pont de l'Arche » traversée idéale du temps sombre vers la Vie dans la clarté.

Nos répétitions ont repris avec pour but, « chanter Noël » : C'est avec grand plaisir que nous partagerons nos chants dans la lumière, la joie et l'amitié, avec tous ceux qui viendront au concert qui se déroulera dans l'église de GRAVESON, le dimanche 6 DECEMBRE 2020.

A partir du mois de Septembre, nous ajouterons au cours des répétitions, certains chants en vue du gala 2021.

Nous souhaitons faire, comme tous les ans, notre pèlerinage à Sainte Rita, à Nice.

Cette journée est prévue le dimanche 4 octobre 2020.

(le détail vous sera donné suivant les consignes sanitaires du moment).
Espérons que l'année 2021 sera normale et joyeuse.

Nous invitons tous ceux qui veulent nous rejoindre à traverser ce Pont qui nous permet de chanter et de partager de bons moments entre amis.

Pour partager tous ces moments, vous pouvez nous rejoindre :
06 22 34 06 34 Marie France
06 14 50 54 29 Béatrice





P'TITS ANES

L'événement Ferme en Ferme qui devait avoir lieu fin avril est reporté au 26 et 27 septembre 2020. Pour la quatrième année consécutive, le GR CIVAM PACA organise «De ferme en ferme» dans les Bouches-du-Rhône. Pendant 2 jours, des hommes et des femmes passionnés par leur métier vous accueillent chez eux et vous invitent à découvrir leurs savoir-faire au contact du vivant et de leurs produits.

Des portes-ouvertes pour mieux se connaître et échanger sur notre agriculture et notre alimentation. Venez retrouver nos producteurs locaux sur le circuit n°1 «Entre Alpilles & Montagnette»,

1 - La Ferme du Ségalon : fromages de chèvre, terrine, savons etc ...

2- P'tits ânes : animation avec les ânes et la petite ferme

3 - Jean Luc Faure : miel, gelée royale, pain d'épices etc...

4 - Le Sauvage : poules, perdreaux, oeufs etc ...

5 - Solis Culturae : spiruline

Toutes les infos sur le site : [Circuit : Entre Alpilles et Montagnette - La France de ferme en ferme 3](http://CircuitEntreAlpillesetMontagnette.com)



TENNIS GRAVESON

Le TENNIS GRAVESON vous accueille sur 4 terrains extérieurs refaits à neuf en 2017 sur une surface résine en toute sécurité sanitaire. Nous avons mis à disposition de nos adhérents du gel hydroalcoolique et du désinfectant sur chaque terrain et le respect des gestes barrières se fait sans difficulté dans notre discipline sportive.

Vous pouvez nous rejoindre toute l'année mais pour un enseignement avec nos professeurs diplômés d'état il faudra se

manifester les 20 premiers jours de septembre par sms au 06.11.71.05.24.

Nous proposons une école de tennis enfants à partir de 5 ans et une école adultes. La présidente Mme Sabine ESPUNA reste à votre disposition pour tout renseignement au **04.90.95.84.99** ou sms au **06.83.49.15.24**.

Au plaisir de vous rencontrer Sportivement



TROUPE NOUVELLE ÉNERGIE



Bien le Bonjour Gravesonnaises et Gravesonnais !

Les comédiens de La Troupe de la Nouvelle Energie, comme beaucoup de Cies théâtrales, (amateurs ou professionnelles), n'ont pu présenter aucun spectacle depuis quelques mois.

Mais après la pluie vient le beau temps, comme dit la chanson ! Nous revoici nous revoilà !! C'est parti pour un nouveau projet théâtral que nous devons vous présenter en janvier 2020 et qui aura lieu le dimanche

24 janvier 2021 dans l'après-midi (horaire à définir) à l'Espace Culturel de Graveson : « La légende du santonner » de Yves Michel (auteur, compositeur de la région Vauclusienne). C'est une adorable Pastorale, innovante qui change un peu de l'ordinaire où l'on rit mais aussi où l'on s'attendrit sur certains personnages. Elle est tendre et joyeuse et parfois très émouvante sans jamais dévier de la trame d'une Pastorale.

N'ayant pas malheureusement de nouvelles photos de la Troupe, voici par ordre alphabétique les noms des comédiennes et comédiens ainsi que leur rôle.

Aline Bilancini - dans le rôle du chasseur / Dominique Bernal (secrétaire de la Troupe) - dans le rôle de la femme de l'auberge / Sarah Brun - dans le rôle de Norine / Grégory Conte - dans le rôle du Ravi / Marcel Conte - dans le rôle Guillaume le berger / Alain Estève - dans les rôles du Santonnier

et de Gaspar le berger / Jo Laugier - dans le rôle de Jourdan / Jérémy Legru - dans les rôles de Barnabé le berger et le meunier / Nicole Martin - dans le rôle de Margarido / Cyril Novotny - dans le rôle du parisien / Noa Planes - dans le rôle de François (petit fils du santonner) et (petit nouveau dans la Troupe) / Martine Tortel - dans le rôle du remouleur / Max Vachet (président de la Troupe) dans le rôle de Nicolas le berger. Et le rôle du gitan à ce jour n'est pas encore attribué.

Venez découvrir cette nouvelle Pastorale inédite en français jouée par une Troupe que vous connaissez bien, par des comédiens chevronnés et talentueux. Mise en scène Lili Vachet. Musique en direct par Yves et Corinne Sespèdes.

Nous vous souhaitons une excellente rentrée dans la joie et la bonne humeur. Soyez heureux car L'AMOUR TRIOMPHE TOUJOURS !

Lili Vachet



QUICK DANCE AND FITNESS

Une année 2019/2020 bien difficile pour les adhérents de l'association due au confinement l'année avait pourtant bien débuté avec quelques démonstrations comme le téléthon et le marché de Noël.

Une Zumba partie animée par notre intervenante et coach sportif Marilyn a été proposée pour tous les adhérents le 19 décembre avec 60 Zumba Girls, une petite zumba d'halloween le 31 octobre ainsi qu'une boum pour les enfants du club le 24 novembre 2020.



En décembre nous avons effectué des soirées avec chaque groupe chez « Huîtres et Compagnie » à Rognonnas ainsi qu'au « Café du Soleil » à Maillane.

Merci à nos partenaires pour votre accueil chaleureux !!!



Malgré cette situation plutôt difficile nous avons pu continuer nos cours et bénéficier d'un lien social grâce à notre coach qui nous a proposé, dès le début du confinement, tous les cours en live afin de rythmer nos tristes journées et de pouvoir conserver notre forme sportive.

L'année 2020 /2021 sera nous l'espérons meilleure étant donné que nous allons fê-



ter les 10 ans de notre association et nous comptons bien être présents aux animations de la ville de Graveson comme le téléthon ou le marché de Noël ...

Nous pensons organiser comme tous les ans la boum des enfants, les repas de fin d'année avec un nouveau sponsor (le cours 15), une journée sport et pour terminer l'année en beauté notre traditionnel gala de danse, avec un petit plus cette année un petit repas afin de fêter nos 10 ans d'existence pour clôturer l'année 2020/2021 en

bon rythme avec joie, sport, bonne humeur et certainement beaucoup d'émotion.

Le Président Alain Duchene remercie sa super équipe : la secrétaire Danielle Merlos, la trésorière Séverine Oudelet, les membres actifs Johanna Hoinville et Marilyn Urvoy mais aussi tous les bénévoles de l'association toujours présents pour nous soutenir !!!

Alors MILLE MERCI A VOUS TOUS

Pour les inscriptions 2020/2021 merci de contacter notre coach au 06.42.46.17.34





Le Petit Portail

Le Magazine de l'Information Municipale



Édité par la Commission Communication de Graveson

Directeur de la Publication : Michel Pécout

N°ISSN : 2681-0239

Photos : Service Communication de la Ville, MB Linsolas,
Services Communaux, A.Cornille, ML. Roman,
Y. Madon, G. Bouisson, M. Bouisson, X...

Création graphique et impression :  agence idealgraphic

www.graveson.fr

Facebook : Graveson Évènements

